



## Impressum

## Herausgeber

Einwohnergemeinde Bolligen

## Redaktion

Gemeindeverwaltung, Präsidiales/Finanzverwaltung

#### Grafil

Formend GmbH, Flamatt, www.formend.ch

## **Foto Gemeinderat**

Miriam Kolmann, mk-photograpy

## Fotos Bolligen

Diverse

#### **Titelblat**

Neue Gemeindeverwaltung; Foto von Françoise Alsaker, Bolligen

# Inhaltsverzeichnis

0	Allgemeine Verwaltung	18
1	Öffentliche Ordnung und Sicherheit, Verteidigung	22
2	Bildung	28
3	Kultur, Sport und Freizeit	34
4	Gesundheit	38
5	Soziale Sicherheit	40
6	Verkehr	44
7	Umweltschutz und Raumordnung	48
8	Volkswirtschaft	58
9	Finanzen und Steuern	62

# **Einleitung**

Wir freuen uns, Ihnen, geschätzte Bolliger\*innen, mit dem Aufgaben- und Finanzplan 2025 spannende Zahlen und Berichte über die Aufgaben und Herausforderungen der Gemeinde vorzulegen. Der AFP 2025 wurde mit dem Ziel überarbeitet, diesen attraktiv und verständlich zu gestalten. Mit dem AFP will der Gemeinderat die Transparenz gegenüber den Stimmberechtigten stärken. Durch eine einfache und klare Darstellung der Ziele und Aufgaben und der dafür notwendigen finanziellen Mittel werden die Herausforderungen und Absichten des Gemeinderates für das Budgetjahr und die darauffolgenden Jahre verständlich kommuniziert. Auf diese Weise sollen die Entscheidungsfindung und Nachvollziehbarkeit gefördert werden.

Schliesslich gibt der Aufgaben- und Finanzplan dem Gemeinderat die Möglichkeit, die Zielerreichung zu prüfen und dies offen zu kommunizieren.

Oktober 2025 Gemeinderat Bolligen



#### Gemeinderat Bolligen

Von rechts nach links stehend: Catherine Meyer, (Vizegemeindepräsident\*in), René Bergmann, (Gemeindepräsident), Petra Zimmermann

Von rechts nach links sitzend: Marianne Zürcher, Christoph Frech, Carmen Dölle, Geo Taglioni

## Legislaturziele 2025-2028

- Präsidiales Stab: Die Einwohnergemeinde verfügt über eine zukunftsfähige, bürgernahe und effiziente Gemeindeverwaltung. Das Geschäftsleitermodell ist umgesetzt.
- Kommunikation: Die Gemeinde Bolligen kommuniziert transparent, dialogorientiert und zielgruppengerecht.
- Kooperation und Zusammenarbeit: Bolligen fördert die regionale Zusammenarbeit und positioniert sich als attraktiver Partner öffentlicher und privater Organisationen.
- Gewerbe und Wirtschaft: Bolligen stärkt sein wirtschaftliches Profil und erhält seine Attraktivität als Wohn- und Lebensraum.
- Digitalisierung und Prozessmanagement Verwaltung: Bolligen verfügt über kundenfreundliche und effiziente Prozesse und Dienstleistungen.
- Bedrohungsmanagement: Bolligen verfügt über ein interdisziplinäres Krisen- und Bedrohungsmanagement zur frühzeitigen Erkennung, Bewertung und Abwehr potenzieller Gefährdungslagen.
- Verkehrssicherheit: Die Verkehrssicherheit auf Schulwegen sowie im Bereich Bantiger ist analysiert und daraus abgeleitete Massnahmen erarbeitet.
- **Bauinspektorat:** Die Durchlaufzeiten der Baugesuche werden überprüft und optimiert.
- Öffentliche Parkplätze Gemeinde Bolligen:
   Die Bewirtschaftung aller öffentlichen
   Parkplätze auf dem Gemeindegebiet Bolligen ist überprüft.
- Bildung und Kultur: Bolligen verfügt über ein zukunftsgerichtetes und effizient organisiertes Bildungsangebot.
- Kinder und Jugendliche: Angebote für Kinder und Jugendliche sind gestärkt.
- **Freizeit und Kultur:** Bolligen bietet ein breites Freizeit- und Kulturangebot.

- Soziales: Die interkommunale Zusammenarbeit der Sozialdienste im Sektor Ost der Regionalkonferenz Bern Mittelland ist geklärt und wo gesetzlich gefordert umgesetzt.
- Soziales: Die Gesundheit, Eigenständigkeit und Selbstständigkeit der Senior\*innen wird gefördert.
- Soziales: Kostengünstiges Wohnen ist in der Gemeinde Bolligen weiterhin möglich.
- Verkehr und Mobilität: Die Gemeinde Bolligen trägt aktiv zu einer nachhaltigen Entwicklung im Bereich Mobilität bei.
- **Tiefbau:** Tiefbau-Strategien erarbeiten, aktualisieren und umsetzen.
- **Planung:** Die Siedlungsentwicklung wird massvoll und nachhaltig geplant.
- Wasserversorgung: Bolligen gewährleistet eine sichere und nachhaltige Wasserversorgung für die Bevölkerung.
- Abfallwesen, Abwasserentsorgung und Weiteres: Bolligen entwickelt ihre technische Infrastruktur nachhaltig und klimaangepasst weiter.
- Umwelt und Energie: Bolligen gestaltet den Weg zur Netto-Null-Zukunft aktiv und konsequent – unter Einbezug der Bevölkerung.
- Biodiversität und Klimaanpassungen: Bolligen fördert Biodiversität, Klimaanpassung und Umweltbildung – auch unter Einbezug der Bevölkerung.
- Finanzstrategie: Bolligen hält die Steueranlage konstant.
- **Investitionsplanung:** Bolligen plant langfristig und investiert nachhaltig.
- Verschuldung: Mit klaren Verschuldungsgrenzen (Finanzstrategie) ist die Stabilität langfristig gesichert.
- Hochbau: Die gemeindeeigenen Liegenschaften werden nachhaltig entwickelt und erhalten.

Einleitung

## Ausgangslage

#### Wirtschaft

Die OECD rechnet mit einer weiteren Abkühlung der Weltwirtschaft. Handelshemmnisse, restriktive Finanzbedingungen und politische Unsicherheiten bremsen das Wachstum. Das globale BIP dürfte von 3,3% im Jahr 2024 auf 2,9% in den Jahren 2025 und 2026 sinken. Parallel dazu wird die Inflation in den G20-Staaten voraussichtlich von 6,2% (2024) auf 3,2% (2026) zurückgehen.

#### **Schweiz**

Für die Schweiz erwarten KOF und SECO 2026 ein moderates Wachstum von rund 1,5%, nach verhaltenen 1,3% im Jahr 2025. Diese Prognosen, sehen die Binnennachfrage als Stückpfeiler, während die Exportwirtschaft und die Investitionen durch internationale Unsicherheiten, insbesondere Handelskonflikte und höhere US-Importzölle, gebremst werden. Die Inflation wird voraussichtlich bei etwa 0,1% liegen und die Wirtschaft wächst primär in die Breite, also nur im Umfang des Bevölkerungswachstums.

#### **Gesellschaft**

Bolligen entwickelt sich weiterhin, und das Dorfbild wird sich künftig weiter verändern. Da kaum noch Neueinzonungen möglich sind, wird die Entwicklung nach innen angestrebt im Einklang mit den raumplanerischen Zielen des Kantons Bern und der Regionalkonferenz. Die noch verfügbaren Flächen für Wohnnutzung liegen vor allem auf dem Pfrundland sowie im Bahnhof- und Wegmühleareal. Das Verkehrsaufkommen in der Agglomeration nimmt weiter zu. Gleichzeitig zeigt sich - wie im gesamtschweizerischen Trend - eine Alterung der Bevölkerung. Anfang 2026 wird Bolligen voraussichtlich rund 6400 Einwohner\*innen zählen, davon etwa 30% über 65 Jahre alt. In einzelnen Quartieren lassen sich jedoch weiterhin jüngere Menschen und Familien nieder, was die Altersstruktur etwas ausgleicht. Der Ausländeranteil liegt bei rund 13% und damit weiterhin unter dem Durchschnitt der Kernagglomeration Bern. Mit einer Sozialhilfequote von rund 1,91% bleibt Bolligen deutlich unter dem kantonalen Schnitt von 3,66%. In der Primarstufe wird die Schülerzahl weiter leicht zunehmen, was auch die Nachfrage nach Tagesschulangeboten und Infrastruktur erhöht. Bolligen bleibt damit für alle Altersgruppen ein attraktiver Wohnort.

#### **Umwelt und Energie**

Seit der Annahme von Art. 31a der Berner Kantonsverfassung (Abstimmung im 2021, 71,5%-Ja-Anteil in Bolligen) sind Gemeinden im Kanton Bern verpflichtet, aktiv zum Klimaschutz beizutragen und bis 2050 Klimaneutralität anzustreben. Zudem besagt der Artikel, dass öffentliche Investitionen klimaverträglich ausgerichtet sein müssen.

Die Gemeinde Bolligen weist ihr Engagement diesbezüglich über das Energiestadtlabel aus, das eine systematische Umsetzung energieund klimapolitischer Massnahmen dokumentiert. Die Gemeinde Bolligen wurde im Jahr 2020 erstmals als Energiestadt zertifiziert.

Voraussichtlich im Winter 2025 wird die Gemeinde Bolligen als Energiestadt rezertifiziert. Als Teil dieses Prozesses hat die Gemeinde mit dem energiepolitischen Programm die zentralen Schwerpunkte für die kommenden vier Jahre definiert. Das energiepolitische Programm ist für alle Gemeinden auf Grund eines Massnahmenkatalogs von Energiestadt gleich aufgebaut und kann mit individuellen Ideen/Zielen gefüllt werden. Dieses Dokument stellt eine Absichtserklärung für die Legislaturperiode von 2025–2029 dar.

Das energiepolitische Programm enthält u.a. die folgenden Massnahmen:

- 1. Erarbeiten/Verabschiedung Klimastrategie
- 2. Reduktion Fremdwasseranteil
- 3. Erarbeiten Gebäudestandard für die gemeindeeigenen Liegenschaften

## Projekt KLANG -

## Klimawandel vor unserer Haustür

Zusätzlich beteiligt sich die Gemeinde Bolligen am Projekt «Klimawandel – Landschaften nachhaltig gestalten (KLANG)» der IG Grünes Band. Anhand von zwei ausgewählten Standorten werden mit Visualisierungen und erzählerischen Texten mögliche Zukunftsbilder entwickelt, um die Auswirkungen des Klimawandels auf die Landschaft greifbar zu machen und einen Dialog über eine klimaresiliente Entwicklung in Bolligen anzustossen.



## **Ausblick**

# Die weltpolitischen Spannungen werden auch 2026 nicht abnehmen

Krieg, Machtverschiebungen und Klimafolgen prägen weiterhin die Agenda. Gleichzeitig rücken Lösungen für Energieversorgung, Migration und Sicherheit stärker ins Zentrum. Ob es gelingt, aus den Krisen auch Chancen für mehr Zusammenarbeit, Innovation und Resilienz zu entwickeln, wird entscheidend sein – lokal wie global.

#### **Organisationsentwicklung**

Die vom Gemeinderat beschlossene Organisationsentwicklung verfolgt das Ziel, die Verwaltungsstrukturen und Führungsprozesse zu modernisieren und die Zusammenarbeit zwischen Gemeinderat und Verwaltung zu stärken.

Ein Projektteam aus Gemeinderatsmitgliedern, Mitarbeitenden der Verwaltung und einer externen Begleitung erarbeitete in rund einem Jahr einen umfassenden Projektauftrag mit fünf Teilprojekten:

**TP 1:** Umsetzung des neuen Führungsmodells. **TP 2:** Überprüfung und Anpassung von Aufgaben, Abteilungen, Ressorts, Kommissionen und Fachgruppen.

**TP 3:** Digitalisierung, Prozessoptimierung und Qualitätsmanagement.

**TP 4:** Organisationskultur und Zusammenarbeit.

**TP 5:** Anpassung der Gemeindeverfassung, Organisationsverordnung und Reglemente Nach der Kenntnisnahme des Projektauftrags durch den Gemeinderat im Mai 2025 steht nun die operative und inhaltliche Umsetzung an.

Ziel ist es, die Attraktivität des Gemeinderats-Amts zu erhöhen, den Gemeinderat zu entlasten und Aufgaben, Kompetenzen sowie Verantwortlichkeiten klar zu regeln.

Der Gemeinderat soll sich künftig stärker auf strategische Themen konzentrieren, während die Verwaltung operativ tätig ist. Diese Entflechtung schafft Transparenz, Effizienz und eine moderne Führungskultur. Durch die Delegation von Verantwortung und Kompetenzen an die Verwaltung werden zudem die Verwaltungsfunktionen gestärkt – und die Gemeinde als Arbeitgeberin attraktiver.

#### Fachkräftemangel und Fluktuation

Die Einwohnergemeinde Bolligen bietet Ende 2025 rund 49,1 Vollzeitstellen an und beschäftigt insgesamt 60 Mitarbeitende. Die Fluktuation liegt bei 6,1% (Vorjahr: 11,8%). Der Fachkräftemangel wirkt nach wie vor spürbar auf die Gemeindeverwaltung. Um diesem Trend entgegenzuwirken, fördert die Gemeinde Weiterbildungen für die eigenen Mitarbeitenden – nicht nur zur Sicherung der laufenden Aufgaben, sondern auch langfristig als Beitrag zur Nachwuchs- und Fachkräfteförderung. Besonders erfreulich ist das rege Interesse an einer Berufslehre bei der Gemeindeverwaltung Bolligen. Die Lehrstellen konnten bereits im Voraus besetzt werden, und die sehr guten Abschlussnoten der Lehrabgänger\*innen spiegeln das grosse Engagement der Ausbildungsverantwortlichen wider. Auch wenn die Suche nach geeigneten Fachkräften zunehmend anspruchsvoll war, gelang es, die offenen Positionen erfolgreich zu besetzen.

#### Schulraumplanung

Auf der Basis der bestehenden Machbarkeitsstudie und der aktuellen Schülerzahlprognosen wurde die Ausschreibung eines Generalplanerteam diesen Sommer durchgeführt. Das Beurteilungsgremium – bestehend aus Vertretungen aus dem Gemeinderat, der Schule und Bildung, Bauabteilung der Verwaltung sowie externen Fachexpert\*innen durfte im September neun Eingabe prüfen und eine Empfehlung zur Vergabe dem Gemeinderat beantragen. Vorbehältlich der Zustimmung zum Planungskredit an der Gemeindeversammlung, werden die Planungsarbeiten für die Erweiterung der Primarschulanlage im Lutertal im kommenden Jahr weiter ausgeformt. Mit dem Ziel, der Gemeindeversammlung ein Ausführungskredit auf Ende 2026 zur Beschlussfassung vorzulegen.

#### Fussballcampus Region Bern – ein gemeinsamer Schritt in die Zukunft

Das Projekt Fussballcampus Region Bern konnte Anfang des Jahres 2025 der breiten Öffentlichkeit vorgestellt werden. An zwei Anlässen informierten die Projektverantwortlichen das interessierte Publikum und gewährten einen vertieften Einblick in das Vorhaben. Während der Mitwirkungsfrist (22.01.–26.02.2025) wurde die Planung mittels einer Ausstellung im Schulhaus Rothus zugänglich gemacht.

Nach Abschluss der Mitwirkung ging es darum, die eingegangenen Gedanken und Anregungen auszuwerten und die Gesamtplanung gewinnbringend weiterzuentwickeln. Dieser Prozess wurde eng von beiden Gemeinden begleitet, sodass die Anliegen rasch und direkt einfliessen konnten. Die Vorprüfung erfolgt durch den Kanton (AGR).

#### Arealentwicklung Bahnhof Bolligen

Nachdem im letzten Frühling die Gemeinde die Genehmigung der Überbauungsordnung erhalten hat, konnten die weiteren Schritte für die Arealentwicklung in Angriff genommen werden. Unterstützt durch das Raumplanungsbüro hat in partnerschaftlicher Zusammenarbeit mit der Landi Bolligen und der Regionalbetriebe Bern Solothurn am 18. September die partizipative Inputveranstaltung stattgefunden. Diese hat allen Betroffenen und Interessierten Einblick in die Zukunft des Bahnhofareals gegeben. Ebenso wurden die weiteren Meilensteine des Projekts aufgezeigt. Die Bevölkerung wurde an dem Abend eingeladen, Fragen zu stellen und Wünsche für die weitere Entwicklung des Areals einzugeben. In der ersten Jahreshälfte 2026 soll mit der Ausarbeitung des Studienauftrages begonnen werden. Mit dem Ziel, den Schlussbericht per 2027 präsentieren zu können.

#### Arealentwicklung Wegmühle

Die Gemeinde steht im engen Austausch mit den Grundeigentümer\*innen und dem Kanton. Die fehlende Genehmigung der im Juni 2022 beschlossenen Zonenplanänderung beschäftigt die Gemeinde weiterhin. Dadurch ist die angestrebte Weiterentwicklung blockiert.

#### **Hallenbad**

Die Projektentwicklung läuft weiter. Dank der neuen Möglichkeit, das Hallenbad separat neben der Dreifachhalle des Fussballcampus Region Bern zu integrieren, konnten die voraussichtlichen Kosten reduziert werden. Hallenbad und Dreifachhalle werden modular geplant, mit Anlagen für Schulsport und der Option, das Hallenbad als Wasserball-Stützpunkt zu nutzen. Die Kerngemeinden Bolligen, Ittigen und Ostermundigen klären nun den Bedarf im Bereich Schulschwimmen, um auch die öffentliche Nutzung sicherzustellen. Als nächste Schritte stehen Nutzungsplanung, Kostenabklärungen sowie Modelle für Finanzierung und Trägerschaft an.

#### **Stiftung Wohnraumbeschaffung**

Die Stiftung bezweckt die Beschaffung (Erstellung, Kauf, Miete) von Wohnraum zur Vermietung an vorwiegend Betagte, Behinderte sowie sozial Benachteiligte. Einwohner\*innen der Gemeinde Bolligen werden dabei bevorzugt. Die Stiftung Wohnraumbeschaffung hat heute eine hohe Fremdfinanzierung. Kapitalisiert man die Liegenschaftswerte, liegt die Verschuldung bei 69%. Aufgrund des stabilen Hypothekarzinsmarktes konnte eine mögliche Insolvenz abgewendet werden. Dank der moderaten Sanierung der Liegenschaft Lutertalstrasse 82 wurde das Gebäude so instandgesetzt, dass in den nächsten 15-20 Jahren keine grossen Sanierungen notwendig sein werden. Aktuell werden verschiedene Varianten zur Sicherstellung der Finanzierung und des Stiftungszwecks geprüft.

Ausblick 9

#### Offene Kinder- und Jugendarbeit OKJA

Die OKJA Bolligen wird auf der Grundlage eines Zusammenarbeitsvertrages mit der OKJA Ostermundigen per 01.01.2026 regionalisiert. Die OKJA wird fachlich durch Ostermundigen geleitet. Ein strategischer Ausschuss mit Vertretungen aus Politik und Verwaltung aus beiden Gemeinden legt jedoch die Schwerpunkte fest, welche für die unterschiedlichen Standorte auch unterschiedlich ausgeprägt sein können. Bolligen stellt weiterhin die Mitarbeitenden selber an und führt auch ein eigenes Budget und Rechnung.

#### Tiefbau: Wasser, Strassen und Abfall

Die Arbeiten für die Wasserversorgung Bolligen schreiten weiter voran: Die neuen Trinkwasserreservoire Mannenberg und Stockeren sind erfolgreich in Betrieb genommen worden. Bis Ende 2025 werden die noch fehlenden Anschlüsse an die neuen Leitungen erstellt. Parallel dazu erfolgen Druckstufenanpassungen in den Bereichen Stockeren und Wysshus. Unter dem Schulhausplatz Lutertal wird eine neue Wasserleitung in das bestehende Rohr der WVRB eingezogen und mit den Wasserleitungen Tieracker und Lutertal verbunden. Auch beim Musterplatz ist der Einbau einer neuen Wasserleitung geplant.

Die Entsorgungslogistik für die meisten Abfallfraktionen wurde über viele Jahre hinweg von der Kunz Transporte AG zuverlässig übernommen – eine Zusammenarbeit, die stets sehr geschätzt wurde. Da keine Nachfolgelösung besteht, wurden die Logistikleistungen neu ausgeschrieben. Ab dem 1. Oktober 2025 übernimmt nun die Läderach Worb AG diese Dienstleistungen.

Basierend auf einer Gesamtanalyse des Abfallwesens werden zurzeit das Abfallreglement und die Abfallverordnung aktualisiert und im Anschluss der Gemeindeversammlung vorgelegt.

Beim Gesamtprojekt Brunnenhofstrasse schreiten die Arbeiten zügig voran; bis auf den Deckbelag wurden die Arbeiten bis Ende September abgeschlossen. Der Deckbelag wird voraussichtlich nächstes Jahr eingebracht. Auch die Planung für die Kirchstrasse ist abgeschlossen. Im Verlauf des Jahres 2026 werden dort die Randsteine gesetzt und der Belag eingebracht.

#### **Danke und Ausblick**

Das vergangene Jahr hat gezeigt, wie wichtig Zusammenarbeit und Engagement für das Funktionieren unserer Gemeinde sind. Zahlreiche Vereine, die Kirchgemeinde, Schulen, Unternehmen, Behörden und viele Freiwillige leisten täglich einen Beitrag zu einem lebendigen Bolligen – dafür gebührt allen ein herzlicher Dank.

Die kommenden Jahre bringen anspruchsvolle Aufgaben mit sich. Wenn wir weiterhin konstruktiv zusammenarbeiten und offen bleiben für neue Wege, können wir Bolligen gemeinsam weiterentwickeln – als Gemeinde, in der man gerne lebt, sich kennt und füreinander da ist.

René Bergmann, Gemeindepräsident



## Finanzielle Perspektiven - Budget 2026

Das Budget zeigt beim Allgemeinen Haushalt einen Ertragsüberschuss von CHF 337200 und hat sich im Vergleich zum Vorjahr verbessert. Die geänderten Abschreibungsvorschriften (kantonale Vorgaben HRM2) haben zu einem positiven Effekt von rund 0.5 Millionen CHF geführt. Der Bolliger Finanzhaushalt verfügt noch über solide Polster.

Die Steueranlage von 1,60 bleibt unverändert. Die Spezialfinanzierungen zeigen negative Ergebnisse. Dank vorhandenen Reserven können die Aufwandüberschüsse gedeckt werden und die Gebühren bleiben unverändert.

Mit knapp CHF 3.0 Mio. sind die Investitionen angemessen und können aus eigenen Mitteln finanziert werden. Der Selbstfinanzierungsgrad liegt bei 106%. Die grössten Projekte sind: Der Ersatz der ICT-Geräte an den Schulen, die Sanierung von Kindergärten und verschiedene Projekte in der Wasserversorgung und Abwasserentsorgung. Die Schulden bleiben unverändert bei CHF 52 Mio. Laut Prognosen kann mit Mehrertrag bei den Natürlichen Personen gerechnet werden.

## Finanzstrategie Bolligen

#### Allgemeine Zielvorgaben

Der Gemeinderat überarbeitet zurzeit die Finanzstrategie. Bis diese fertiggestellt ist, gelten für die Gewährleistung des gesunden Finanzhaushalts die bisherigen Zielvorgaben:

- Die Nettoschuld in Franken pro Einwohner\*in soll den Wert von CHF 7000 nicht überschreiten (CHF 45 Mio.).
- Das massgebliche Eigenkapital soll den Wert von CHF 2000 pro Einwohner\*in nicht unterschreiten (CHF 13 Mio.) und CHF 4000 pro Einwohner\*in nicht überschreiten (CHF 26 Mio.).
- Wir überprüfen unsere Leistungen regelmässig und erbringen sie effizient.
- Wir bewahren uns den finanzpolitischen Handlungsspielraum.
- Wir bewahren uns vor unerwarteten Überraschungen.
- Wir planen langfristig und investieren nachhaltig.

- Wir begrenzen unsere Verschuldung.
- Wir erhalten unser Finanzvermögen den künftigen Generationen.
- Wir behalten unsere Steueranlage über eine längere Periode konstant.
- Wir schaffen Potential für eine nachhaltige finanzielle Entwicklung.
- Wir setzen auf eine gut kommunizierte, stetige und verlässliche Finanzpolitik.

# Ausblick Finanzplanung 2026–2030

Der Finanzplan zeigt als Kerngrössen die Erwartungen bei den Steuereinnahmen, die Investitionsausgaben und die Entwicklung der Verschuldung auf. Als Grundlage für die Planung wurden folgende Annahmen verwendet:

- Unveränderte Steueranlage von 1,60
- Investitionen Planperiode insgesamt
- CHF 35.6 Mio. (Vorjahr CHF 23.7 Mio.)
- Schuldenzunahme von CHF 17.5 Mio.,
   Zinssatz 1,5%
- Zunahme Personalaufwand +1,6%
- Zunahme Sachaufwand +1,3%
- Zunahme Transferaufwand gemäss Angaben Kanton (Finanzplanungshilfe mit Prognoseannahmen)
- Zunahme Transferertrag +1,0%
- Fiskalertrag Zunahme +5,2% im 2026 und 2,3% im 2027 und +1,6% bis Planende

## Übersicht Erfolgsrechnung Gesamthaushalt

in 1000 CHF

	lst 2023	lst 2024	Budget 2025	Budget 2026	Plan 2027	Plan 2028	Plan 2029	Plan 2030
Betrieblicher Ertrag	34201	34452	35498	35834	36644	37243	37732	38220
Betrieblicher Aufwand	-31760	-34 047	-33557	-34113	-34 371	-34897	-35308	-35719
Abschreibungen	-2672	-2981	-3332	-2821	-3071	-2727	-2906	-3115
Ergebnis aus betrieblicher Tätigkeit	-232	-2576	-1392	-1100	-798	-380	-483	-613
Finanzertrag	1664	1514	1637	1655	1659	1653	1638	1637
Finanzaufwand	-645	-719	-757	-745	-646	-752	-879	-967
Ergebnis aus Finanzierung	1019	795	881	909	1013	901	759	670
Operatives Ergebnis	787	-1781	-511	-190	215	521	277	-619
davon allgemeiner Haushalt	1304	-1223	8	337	614	927	716	44
davon Wasserrechnung	-438	-437	-289	-263	-252	-268	-289	-388
davon Abwasserrechnung	-37	-24	-156	-198	-168	-145	-160	-220
davon Abfallrechnung	-41	-98	-74	-66	21	7	10	-54
Ausserordentliches Ertrag	764	1719	522	254	254	254	254	254
Ausserordentlicher Aufwand	-1572		-277					
Ausserordentliches Ergebnis	-808	1719	245	254	254	254	254	254
Gesamtergebnis Erfolgsrechnung	-21	-62	-266	63	469	774	530	310
davon allgemeiner Haushalt	1304	-1223	8	337	614	927	716	539
• davon Wasserrechnung	-438	-437	-289	-10	1	-14	-35	-58
davon Abwasserrechnung	-37	-24	-156	-198	-168	-145	-160	-173
davon Abfallrechnung	-41	-98	-74	-66	21	7	10	2

Das Gesamtergebnis hat sich im Vergleich zum Vorjahresplan um rund CHF 0.7 Mio. pro Jahr verbessert. Der vorliegende Finanzplan entspricht den Erwartungen. Die operativen Ergebnisse beim allgemeinen Haushalt verbessern sich deutlich. Die Vorgabe «positive Ergebnisse» wird eingehalten. Die Spezialfinanzierungen zeigen negative Ergebnisse. Dank vorhandenen Reserven können sie gedeckt werden.

## Selbstfinanzierung

in 1000 CHF	lst 2023	lst 2024	Budget 2025	Budget 2026	Plan 2027	Plan 2028	Plan 2029	Plan 2030
Gesamtergebnis Erfolgsrechnung	-21	-62	-266	63	469	774	530	310
+ Abschreibungen	2 672	2981	3 3 3 3 2	2821	3 0 7 1	2727	2906	3115
- Entnahmen Spezialfinanzierung	-946	-1875	-702	-446	-451	-469	-497	-510
+ Einlagen Spezialfinanzierung	2 476	1420	1015	738	738	738	738	738
Selbstfinanzierung	4182	2463	3380	3177	3827	3771	3 6 7 8	3653
Nettoinvestitionen (NI) allg. Haushalt	-5565	-9702	-2950	-2091	-8330	-7490	-6630	-5280
NI Spezialfinanzierungen	-469	-1233	-1918	-896	-680	-1460	-1705	-1045
NI Finanzvermögen								
Nettoinvestitionen	-6034	-10 935	-4868	-2987	-9 010	-8950	-8335	-6325
Verkäufe Anlagen Verwaltungsvermögen								
Verkäufe Anlagen Finanzvermögen								
Verkäufe von Anlagen	0	0	0	0	0	0	0	0
Finanzierungsergebnis	-1852	-8 472	-1489	191	-5183	-5179	-4657	-2672
Selbstfinanzierungsgrad in%	53%	22.5%	69.4%	106.3%	41.1%	41.3%	43.8%	57.6%

Die Selbstfinanzierung hat sich im Vergleich zum Vorjahresplan verbessert. Mit CHF 3.1 Mio. bis CHF 3.8 Mio. ist der Wert für eine Gemeinde der Grösse von Bolligen genügend. Die Investitionen sind jedoch sehr hoch und führen zu noch höheren Schulden; der Mittelbedarf beträgt CHF 17.5 Mio. Gegenüber dem Vorjahresplan ist das eine Verdoppelung.

## Übersicht der Schulden

in 1000 CHF

	lst 2023	lst 2024	Budget 2025	Budget 2026	Plan 2027	Plan 2028	Plan 2029	Plan 2030
Flüssige Mittel/Finanzvermögen/ Darlehen	37657	41313	39 090	37603	37796	37613	37434	37776
Darlehensschulden	-41000	-47000	-52000	-52000	-52000	-57000	-62000	-67000
Übriges Fremdkapital	-11331	-10 838	-12 083	-12 083	-12 083	-12 083	-12 083	-12 083
Total Nettoschulden Anfangs Periode	-14674	-16 524	-24993	-26480	-26 287	-31470	-36649	-41307
Mittelbedarf Allgemeiner Haushalt	-1771	-7613	211	875	-4842	-4052	-3252	-1883
Mittelbedarf Spezialfinanzierungen	-81	-859	-1700	-685	-341	-1128	-1406	-789
Total Mittelbedarf	-1852	-8 472	-1489	191	-5183	-5179	-4657	-2672
Übrige Änderungen Bilanz	2	3	2	3	-	-	-0	
Aufnahme von Darlehen	6000	5000	-	-	5000	5 000	5 000	3000
Total Finanzierung	6002	5003	2	3	5 0 0 0	5000	5000	3000
Flüssige Mittel/Finanzvermögen	41313	39 090	37603	37796	37613	37434	37776	38105
Darlehensschulden	-47000	-52000	-52000	-52000	-57000	-62000	-67000	-70000
Übriges Fremdkapital	-10 838	-12 083	-12 083	-12 083	-12 083	-12 083	-12 083	-12 083
Total Nettoschulden Ende Periode	-16 524	-24 993	-26 480	-26 287	-31470	-36649	-41307	-43 978
Nettoschulden pro Einwohner*in	2595	3 887	4 012	4044	4805	5 5 9 5	6 2 5 9	6 6 6 6 3
Schulden in Steueranlagezehntel	14	20	21	20	23	27	30	31
Steueranlagezehntel	1221	1229	1255	1317	1347	1370	1390	1411
Anzahl Einwohner*innen	6367	6430	6 600	6 5 0 0	6 5 5 0	6 5 5 0	6600	6600

Die Darlehensschulden steigen gemäss der aktuellen Planung auf CHF 70 Mio. Das ist eine Verschlechterung gegenüber der letztjährigen Finanzplanung von plus CHF 11 Mio. Der Bruttoverschuldung steht das Finanzvermögen gegenüber, das zum grossen Teil zinstragend ist und somit zum positiven Finanzerfolg beiträgt. Die Nettoverschuldung steigt auf CHF 6663 pro Einwohner\*in und bleibt knapp unterhalb des Zielwerts gemäss der aktuellen Finanzstrategie.

#### **Bilanz**

in 1000 CHF

	lst 2023	lst 2024	Budget 2025	Budget 2026	Plan 2027	Plan 2028	Plan 2029	Plan 2030
Flüssige Mittel	7726	4409	2922	3116	2933	2753	3096	3 4 2 4
Forderungen und Transitorische Aktiven	8 985	10 078	10 078	10 078	10 078	10 078	10 078	10 078
Total Umlaufvermögen	16 711	14 487	13 000	13193	13 010	12 831	13173	13 502
Finanzanlagen	24 603	24 603	24 603	24 603	24 603	24 603	24603	24 603
Total Finanzvermögen	41313	39 090	37603	37796	37613	37434	37776	38105
Sach- und Immat. Anlagen VV	40 057	46923	46719	46178	51635	56 613	60 581	63 002
Sachanlagen Wasser	6199	6 9 3 1	8119	8 612	8 9 5 7	9 5 3 4	10 515	10 978
Sachanlagen Abwasser	3289	3 6 4 5	4197	4 411	4548	5 216	5 6 9 7	6023
Sachanlagen Abfall	_		_	-	-	_		
Total Sachanlagen VV	49545	57499	59 035	59 201	65140	71363	76792	80 003
Darlehen und Beteiligungen	4 0 3 0	4 0 3 0	4 0 3 0	4 0 3 0	4030	4 0 3 0	4030	4030
Total Aktiven	94889	100 619	100 668	101027	106784	112827	118 599	122137

 $<sup>\</sup>rightarrow$  Fortsetzung der Tabelle auf der nächsten Seite.

	lst 2023	lst 2024	Budget 2025	Budget 2026	Plan 2027	Plan 2028	Plan 2029	Plan 2030
Total laufende Verpflichtungen	7461	8 6 7 3	8 6 7 3	8 6 7 3	8 673	8 673	8 673	8 6 7 3
Langfristige Finanzverbindlichkeiten	47000	52000	52 000	52000	57000	62 000	67000	70 000
Rückstellungen PK-Vorsorge	908	886	886	886	886	886	886	886
Übrige langfristige Rückstellungen	2394	2455	2455	2455	2455	2455	2455	2455
Total Rückstellungen und Darlehen	50302	55 341	55 341	55 341	60 341	65 341	70 341	73 341
Total Verbindlichkeiten vs. Fonds im FK	74	69	69	69	69	69	69	69
Eigenkapital Wasserrrechnung	9662	9780	9 837	9 912	9 9 9 1	10 047	10 060	10 043
Eigenkapital Abwasserrechnung	7941	8141	8199	8 213	8 2 5 4	8 3 0 9	8 3 4 1	8356
Eigenkapital Abfallrechnung	417	319	245	178	199	206	216	218
Eigenkapital Allgemeine Rechnung	19 032	18 297	18 305	18 642	19 256	20183	20899	21438
Eigenkapital/Bilanzfehlbetrag	37 051	36537	36585	36945	37701	38744	39 516	40 055
Total Passiven	94889	100 619	100 668	101027	106784	112 827	118 599	122137

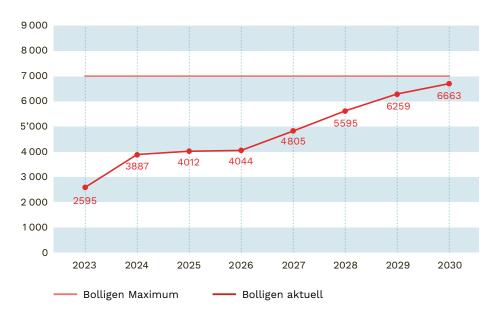
Das Eigenkapital bleibt stabil. Die negativen Ergebnisse der Spezialfinanzierungen sind dank genügend Reserven verkraftbar. Die Entwicklung der Wasserversorgung mit angepassten Gebühren wird weiterhin beobachtet. Bei der Abfallentsorgung wird die Gebührensituation überprüft.

## Finanzstrategie – Entwicklung Finanzkennzahlen

in 1000 CHF

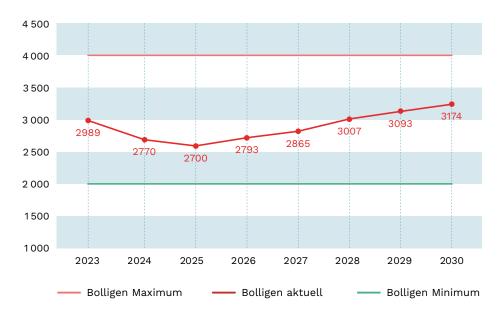
Massgebliches EK pro EW in CHF	2989	2770	2700	2793	2865	3007	3093	3174
Anzahl Einwohner*innen	6367	6 4 3 0	6 6 0 0	6500	6550	6550	6600	6600
Massgebliches Eigenkapital	19 032	17809	17817	18155	18769	19696	20 412	20 951
Bilanzüberschuss/-fehlbetrag	4 2 4 4	4244	4244	4 5 8 1	5195	6122	6 8 3 8	7377
Neubewertungs- und Schwankungs- reserve	1767	1498	1230	1230	1230	1230	1230	1230
Finanzpolitische Reserve	13 022	12 0 6 7	12 344	12344	12344	12344	12344	12344
	lst 2023	lst 2024	Budget 2025	Budget 2026	Plan 2027	Plan 2028	Plan 2029	Plan 2030
Nettoschuld pro EW in CHF	2595	3887	4 012	4044	4805	5595	6259	6 6 6 3
Anzahl Einwohner*innen	6367	6 4 3 0	6600	6500	6550	6550	6600	6600
Nettoschulden	16 524	24993	26 480	26 287	31470	36 649	41307	43 978
- Finanzvermögen	-41313	-39090	-37603	-37796	-37613	-37434	-37776	-38105
Fremdkapital	57838	64083	64083	64 083	69 083	74 083	79 083	82083
	lst 2023	lst 2024	Budget 2025	Budget 2026	Plan 2027	Plan 2028	Plan 2029	Plan 2030

#### Nettoschulden pro Einwohner\*in (CHF)



Die Nettoverschuldung pro Einwohner\*in steigt begründet durch die hohe Investitionstätigkeit. Im Vergleich zum Vorjahresplan verschlechtert sich die Kennzahl massiv.

#### Massgebliches Eigenkapital pro Einwohner\*in (CHF)



Das Eigenkapital bleibt bis Planende stabil. Die Schwellenwerte haben sich, verglichen mit dem Vorjahresplan und der aktuellen Finanzstrategie, leicht verbessert.

## Zusammensetzung der Investitionen

in CHF

	Total CHF	Vor 2025	Budget 2025	Budget 2026	Finanzplan 2027	Finanzplan 2028	Finanzplan 2029
Allgemeine Verwaltung	7689000	6722700	900000	-	-	-	-
Öffentliche Sicherheit	1120 000	-	-	370 000	-	200 000	-
Bildung	41730 000	17383000	1250 000	1150 000	4880000	4150000	5 950 000
Kultur, Sport und Freizeit	11127000	125 663	-	-	2000000	2000000	-
Strassen und Verkehr	10 477 000	2362700	800 000	541200	1180 000	1090000	640 000
Wasserversorgung	7967000	1793 500	1298300	611900	470 000	710 000	1135 000
Abwasserentsorgung	5887000	2083900	620 000	283700	210 000	750 000	570 000
Tiefbau Gewässerverbauungen	440 000	-	-	30 000	270 000	50000	-110 000
Raumplanung	1000000	_	_	-	_	-	150 000
Total	87437000	30 471 463	4868300	2986800	9 010 000	8 950 000	8 335 000

		Finanzplan 2030	Finanzplan 2031	Finanzplan 2032	Finanzplan 2033	Finanzplan 2034	Später
Allgemeine Verwaltung	•••	-	-	-	-	-	66300
Öffentliche Sicherheit	•••	_	_	550 000			
Bildung	•••	4200000	2750000		_	-	17000
Kultur, Sport und Freizeit	•••	_	200 000	2800000	_	-	4001337
Strassen und Verkehr	•••	580 000	880 000	880 000	730 000	950000	-156 900
Wasserversorgung	•••	625 000	380 000	390 000	230 000	420 000	-96700
Abwasserentsorgung	•••	420 000	190 000	190 000	300000	300000	-30600
Tiefbau Gewässerverbauungen	•••	200 000					_
Raumplanung	•••	300 000	300 000	100 000	100 000	50000	_
Total	•••	6325000	4700000	4 910 000	1360 000	1720 000	3800437

Im aktuellen Finanzplan ist die Wirkung der Planperiode 2026 bis 2034 dargestellt. Die Entwicklung der Kennzahlen zeigt, dass die Verschuldung durch die ansteigenden Investitionen weiter zunehmen wird. Obwohl die Werte noch unterhalb der Maximalwerte nach aktueller Finanzstrategie liegen, ist zu beachten, dass Schulden nur mit liquiden Mitteln zurückbezahlt werden können. Ohne Steuererhöhung ist die Umsetzung der geplanten hohen Investitionen nicht realistisch.

...

...

## 00 Allgemeine Verwaltung

## Trends, Entwicklungen, Prognosen

- Trend zur Verlagerung von Aufgaben an Gemeinden
- Anhaltende Tendenz von steigendem Ressourcenbedarf (personell, IT, Infrastruktur, Raum) ausgelöst durch Demografie, Gesetzgebung, Generationenwechsel, Verhalten der Bevölkerung
- Fach- bzw. Arbeitskräftemangel sowie Erwartungshaltung von Arbeitnehmenden (u.a. Salär, Arbeitszeitmodell, Lohnnebenleistungen, Work-Life Balance)
- Bedarf an Kooperationen wird steigen (Know-how, Kosten teilen, personelle Engpässe, Vorgaben Kanton)
- Implementierung neuer Technik erfordert personell und finanziell hohen Initialaufwand

- Umgang mit KI, mangels Erfahrung bzw. bestehender Regelungen, herausforderungsreich (Datenschutz, Einsatzzwecke, Verwendung der Ergebnisse)
- Stabiles Interesse an der Mitwirkung in den eigenen politischen Parteien oder an politischen ehrenamtlichen T\u00e4tigkeiten zu Gunsten der Allgemeinheit (GR, Kommissionen, Fachgruppen)
- Bewältigung von mehr Aufgaben mit den vorhandenen Mitteln (Effizienzdruck) nur möglich, wenn in Technik, Infrastruktur, Weiterbildung usw. investiert wird

## Legislaturziele Massnahmen und Indikatoren

Präsidiales - Stab

■ In Arbeit ■ Erfüllt
□ Daueraufgabe ■ Nicht erfüllt

#### Legislaturziel

Die Einwohnergemeinde verfügt über eine zukunftsfähige, bürgernahe und effiziente Gemeindeverwaltung. Das Geschäftsleitermodell ist umgesetzt.

#### Massnahmen

Überprüfung Aufgabenzuteilung und Kompetenzen der strategischen und operativen Ebene

#### Indikatoren

- Zuständigkeiten und Aufgaben von strategischer und operativer Ebene sind überprüft
- Die Anzahl Ressorts und Kommissionen sind überprüft, definiert und in die Totalrevision der Gemeindeverfassung eingeflossen
- Die totalrevidierte Gemeindeverfassung ist von der Gemeindeversammlung beschlossen
- Die totalrevidierte Organisationsverordnung ist vom Gemeinderat beschlossen

Geschäftsleitermodell vollständig umsetzen

- Analyse der Aufgaben der Abteilungen und Fachbereiche liegt vor
- Zuständigkeiten/Aufgaben der Abteilungen und Fachbereiche sind angepasst und beschlossen
- Personalrechtliche Grundlagen sind überarbeitet

Eigenverantwortliche Entscheide und proaktives Verhalten in der Verwaltung fördern

- Kompetenzdelegation im Rahmen der Organisationsverordnung
- Jede Abteilung reicht pro Jahr mindestens einen Vorschlag zur Prozessoptimierung in ihrem Bereich ein

Personalzufriedenheit fördern

- Ziele und Massnahmen zur Reduktion der Fluktuation sind umgesetzt
- Fachliche Aus- und Weiterbildung wird aktiv unterstützt

## Kommunikation

#### Legislaturziel

Die Gemeinde Bolligen kommuniziert transparent, dialogorientiert und zielgruppengerecht.

nikation
rung
sten
nikation
ch über nen
c

## Kooperation und Zusammenarbeit

## Legislaturziel

Bolligen fördert die regionale Zusammenarbeit und positioniert sich als attraktiver Partner öffentlicher und privater Organisationen.

Massnahmen	Indikatoren
Proaktive Unterstützung und Zusammen- arbeit bei regionalen Projekten	<ul> <li>Die Gemeindeversammlung hat einen Beschluss zur Zukunft des Bolliger Hallenbads getroffen</li> </ul>
Die Zusammenarbeit mit Nachbargemein- den wird gefördert	<ul> <li>Pro Legislatur wird der Austausch mit einer weiteren Gemeinde gefördert</li> </ul>
	■ Erzielung ökonomischer Vorteile für alle Beteiligten
	<ul> <li>Gemeindeübergreifender fachlicher Austausch wurde bewusst gefördert</li> </ul>
	■ Erzielung ökonomischer Vorteile für alle Beteiligten

## Legislaturziel

Bolligen stärkt sein wirtschaftliches Profil und erhält seine Attraktivität als Wohn- und Lebensraum.

Massnahmen	Indikatoren
Entwicklung Strategie zur gezielten Förde- rung von Gewerbe und Dienstleistung	<ul> <li>Konzept mit Massnahmen und Zuständigkeiten ist erarbeitet</li> </ul>
Lokale Wertschöpfung wird gefördert	<ul> <li>Berücksichtigung lokales Gewerbe soweit mit den Beschaffungsrichtlinien konform</li> </ul>
Regelmässiger Austausch mit Bolliger Firmen	<ul> <li>Wirtschaftsapéro für ortsansässige Firmen wird alle zwei Jahre durchgeführt</li> </ul>
	<ul> <li>Regelmässige Austausche des Gewerbevereins Bolligen-Ittigen-Ostermundigen</li> </ul>

## Digitalisierung und Prozessmanagement Verwaltung

## Legislaturziel

Bolligen verfügt über kundenfreundliche und effiziente Prozesse und Dienstleistungen.

Massnahmen	Indikatoren			
Digitalisierung vorantreiben	■ Personaldossier werden digital geführt			
Kontinuierliche Überprüfung und Optimie- rung aller Kern- und Arbeitsprozesse, sowie deren Dokumentation	<ul> <li>Mindestens drei Kernprozesse und Abläufe werden je Abteilung/Fachbereich jährlich erfasst</li> </ul>			
	<ul> <li>Vorgaben und Richtlinien für die Verwendung des Geschäftsverwaltungssystem GEVER sind eingeführt</li> </ul>			
	■ Parallele Datenablagesysteme sind aufgehoben			

## **Erfolgsrechnung**

in CHF

			Rechnung 2023	Rechnung 2024	Budget 2025	Budget 2026
0110	Legislative	Aufwand	-124185	-186787	-105 200	-116100
		Ertrag	-	_	-	-
		Ergebnis	-124185	-186787	-105 200	-116100
0120	Exekutive	Aufwand	-487383	-481400	-452800	-456700
		Ertrag	-	-	-	-
		Ergebnis	-487383	-481400	-452800	-456700
0220	Allgemeine Dienste, übrige	Aufwand	-2913324	-3 466 455	-3193600	-3 378 800
		Ertrag	268 052	251488	240700	249700
		Ergebnis	-2645273	-3 214 967	-2952900	-3129100
0290	Verwaltungsliegenschaften	Aufwand	-218718	-321450	-490000	-522600
		Ertrag	16 319	11270	7200	12 900
		Ergebnis	-202399	-310180	-482800	-509700
	Total	Aufwand	-3743610	-4456092	-4241600	-4474200
		Ertrag	284371	262758	247900	262 600
		Ergebnis	-3 459 239	-4193334	-3993700	-4211600

## Bemerkungen zur Erfolgsrechnung

- 0220: Mehraufwand bei den Löhnen für Aushilfspersonal, höhere Pensionskassenbeiträge und Prämienanstieg bei der Krankentaggeldversicherung.
- 0220: Die Dienstleistungen Dritter (fachliche Unterstützung Verwaltung), die Spesen und der Unterhalt immaterielle Anlagen (notwendige Software Updates) weisen für das kommende Jahr ebenfalls Mehraufwand aus.
- 0290: Höherer Abschreibungsaufwand neues Verwaltungsgebäude und Mobiliar.

## Investitionen

in CHF

	Total CHF	Vor 2025	Budget 2025	Budget 2026	Finanzplan 2027	Finanzplan 2028	Finanzplan 2029
Gemeindeverwaltung							
Flugbrunnenstrasse 16, Rückkauf altes Schulhaus und Ausbau	7310000	6 375 000	868700				
Mobiliar neue Verwaltung	379 000	347700	31300				
Allgemeine Verwaltung	7689000	6722700	900 000	-		_	-
		Finanzplan 2030	Finanzplan 2031	Finanzplan 2032	Finanzplan 2033	Finanzplan 2034	Später
Gemeindeverwaltung							
Flugbrunnenstrasse 16, Rückkauf altes Schulhaus und Ausbau	•						
Mobiliar neue Verwaltung	•••						
Allgemeine Verwaltung	•••			_			_

## **Ansprechpersonen**

#### Präsidiales und Stab:

- René Bergmann, Gemeindepräsident, Ressort Präsidiales
- Livia Imbach, Gemeindeschreiberin

#### Verwaltungsliegenschaft:

- Christoph Frech, Gemeinderat, Ressort Hochbau
- Peter Röthenmund, Leiter Hochbau

# 01 Öffentliche Ordnung und Sicherheit, Verteidigung

## Trends, Entwicklungen, Prognosen

- Steigende Aufwendungen infolge gesellschaftlicher Veränderungsprozesse.
- Regelmässige Präventionsmassnahmen durch Sicherheitsunternehmen notwendig.
- Stärkung der Krisenvorsorge.
- Digitalisierung von Dienstleistungen; Förderung regionale Vernetzung und Zusammenarbeit.

#### **Kindes- und Erwachsenenschutz:**

- Die hohen Anforderungen an die Sozialarbeitenden im Aufgabengebiet des anspruchsvollen und komplexen Kindes- und Erwachsenenschutzes sind unverändert. Nicht nur die Erwartungen der schutzbedürftigen Personen und deren Umfeld, sondern insbesondere die reglementarischen und gesetzlichen Vorgaben ändern und steigen stetig.
- Der Trend nach präventiven Beratungen im Kindes- und Erwachsenenschutz setzt sich fort.

## Legislaturziele Massnahmen und Indikatoren

Bedrohungsmanagement

■ In Arbeit ■ Erfüllt
□ Daueraufgabe ■ Nicht erfüllt

## Legislaturziel

Bolligen verfügt über ein interdisziplinäres Krisen- und Bedrohungsmanagement zur frühzeitigen Erkennung, Bewertung und Abwehr potenzieller Gefährdungslagen.

Massnahmen	Indikatoren
Erarbeiten BCM (Betriebskontinuitäts-	■ Erhebung möglicher Bedrohungslagen
planung)	<ul><li>Vitale Leistungen definieren</li></ul>
	<ul><li>Personalplanung (Krisenstab)</li></ul>
	<ul> <li>Verzichtsplanung und Eskalationsstufen definieren</li> </ul>
	<ul> <li>Aufnahme Treffpunkt in die kommunale Notfallplanung (BCM)</li> </ul>
Notfalltreffpunkt Gemeinde Bolligen einrichten und testen	<ul> <li>Konzept Notfalltreffpunkt ist erstellt, kommuniziert und ist der Bevölkerung bekannt</li> </ul>
	<ul> <li>Durchführung einer Notfalltreffpunktübung pro Jahr</li> </ul>
	<ul> <li>Test 2025 im Rahmen des internationalen Tags der Katastrophenvorbeugung</li> </ul>

## Legislaturziel

Die Verkehrssicherheit auf Schulwegen sowie im Bereich Bantiger ist analysiert und daraus abgeleitete Massnahmen erarbeitet.

Massnahmen	Indikatoren			
Überprüfen der definierten Gefahrenstel- len auf Schulwegen	<ul> <li>Aus Begehung mit Polizei und/oder Fachstellen werden notwendigen Massnahmen eruiert und dem Gemeinde- rat vorgelegt</li> </ul>			
	<ul> <li>Regelmässige Geschwindigkeitskontrollen werden auf neuralgische Punkte durchgeführt</li> </ul>			
Durchführung von Verkehrssicherheits- kampagnen «Schulweg» in Zusammenar- beit mit der Polizei oder Fachstellen	<ul> <li>Mindestens einmal jährlich Information Eltern (Flyer und Aktionskampagnen)</li> </ul>			
bett filt der i ottzer oder i denstetten	■ Plakatständer zu Schulbeginn			
Überprüfen Lotsenkonzept Schulwege	<ul> <li>Eine Überprüfung hat stattgefunden und Massnahmen sind durch den Gemeinderat verabschiedet</li> </ul>			
	■ Zusätzliche Freiwillige sind rekrutiert			
Sicherstellen einer geordneten Parkierung und der Verkehrssicherheit auf Zufahrtwe- gen zum Bantiger	■ Konzept Freizeitverkehr/Besucherlenkung ist erstellt			

## Bauinspektorat

## Legislaturziel

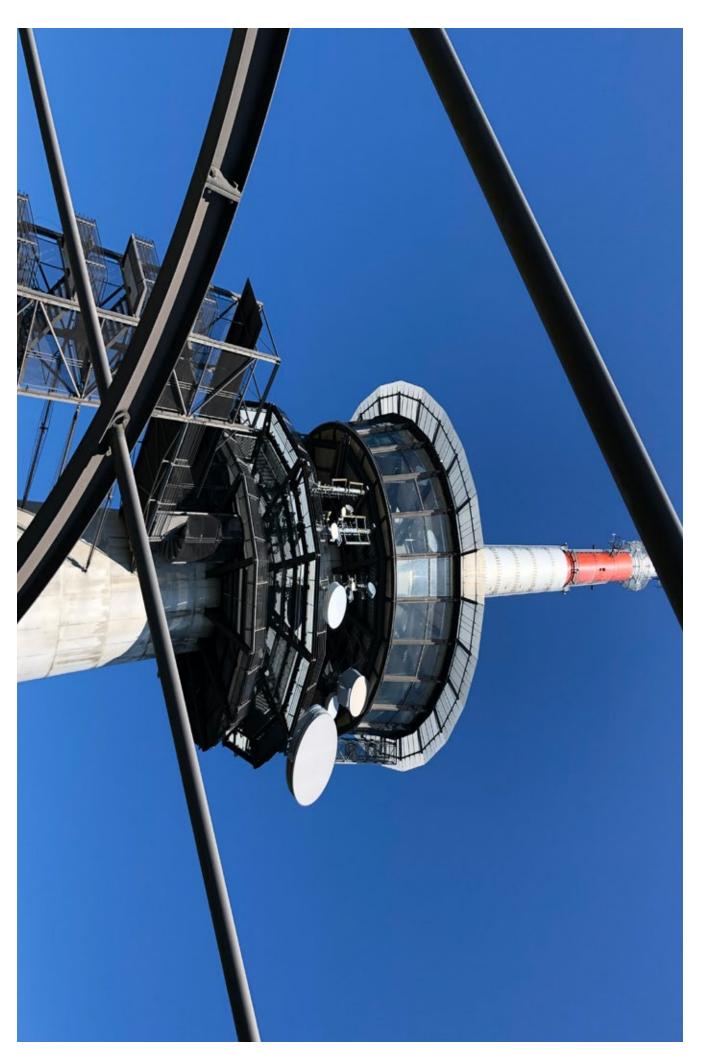
Die Durchlaufzeiten der Baugesuche werden überprüft und optimiert.

Massnahmen	Indikatoren			
Fristgerechte Bearbeitung von Baugesuchen	<ul> <li>Mindestens 80% der Baugesuche ohne Einsprachen-/ Beschwerdeverfahren werden mit einer Durchlaufzeit von weniger als 100 Tagen erledigt</li> </ul>			

## Legislaturziel

Die Bewirtschaftung aller öffentlichen Parkplätze auf dem Gemeindegebiet Bolligen ist überprüft.

Massnahmen	Indikatoren				
Analyse der Parkplatzbewirtschaftung	<ul> <li>Auswertung Rückmeldungen zum eingeführten System ohne Parkuhren</li> </ul>				
	<ul><li>Auswertung Gebühreneinnahmen</li></ul>				
	Auswertung verteilte Bussen				
Prüfung der Einführung von Parkgebühren	■ Definition der gebührenpflichtigen Parkplätze				
im Osten	<ul> <li>Die angepassten rechtlichen Grundlagen sind von der Gemeindeversammlung verabschiedet</li> </ul>				



# **Erfolgsrechnung** in CHF

			Rechnung 2023	Rechnung 2024	Budget 2025	Budget 2026
1110	Polizei	Aufwand	-55 428	-53366	-52400	-54700
		Ertrag	1593	4930	2000	2000
		Ergebnis	-53 835	-48 436	-50 400	-52700
1120	Verkehrssicherheit	Aufwand	-11866	-11154	-12 600	-7000
		Ertrag	_	_	_	-
		Ergebnis	-11866	-11154	-12 600	-7000
1400	Allgemeines Rechtswesen	Aufwand	-140 206	-98286	-132 900	-100 900
		Ertrag	181108	148 076	174 300	164100
		Ergebnis	40 902	49789	41400	63 200
1402	Kinder- und Erwachsenenschutz	Aufwand	-374752	-398219	-377400	-371700
		Ertrag	319 487	312 205	306 000	312 000
		Ergebnis	-55 265	-86 014	-71400	-59700
1500	Feuerwehr	Aufwand	-387206	-415 216	-432100	-410 800
		Ertrag	338742	302537	363300	362800
		Ergebnis	-48464	-112 679	-68 800	-48 000
1610	Militärische Verteidigung	Aufwand	-22 621	-54288	-54 300	-8000
		Ertrag	-	1600	-	-
		Ergebnis	-22621	-52688	-54 300	-8000
1620	Zivilschutz	Aufwand	-110 488	-108 645	-105 900	-97400
		Ertrag	12100	21085	13 500	12 200
		Ergebnis	-98388	-87560	-92400	-85 200
1627	Regionaler Führungsstab	Aufwand	-26 054	-25 977	-26 000	-26000
		Ertrag				-
		Ergebnis	-26 054	-25 977	-26 000	-26 000
	Total	Aufwand	-1128 620	-1165152	-1193600	-1076500
		Ertrag	853 030	790 432	859100	853100
		Ergebnis	-275 591	-374721	-334500	-223400

## Bemerkungen zur Erfolgsrechnung

- 1400: Tieferer Gebührenaufwand Baubewilligungsverfahren und Honorar Kreisgeometer.
- 1500: Feuerwehr; Aufwandüberschuss ist mit CHF 48 000 tiefer als im Vorjahr.
- 1610: Entschädigung an Vereinigte Schützengesellschaft Grauholz tiefer, da kein ausserordentlicher Unterhalt vorgesehen ist.

## Investitionen

in CHF

	Total CHF	Vor 2025	Budget 2025	Budget 2026	Finanzplan 2027	Finanzplan 2028	Finanzplan 2029	
Feuerwehr								•••
Schlauchverlegefahrzeug	270 000			270 000				•••
Ersatz Tanklöschfahrzeug	550 000							•••
Militärische Verteidigung								•••
Schiessstand Wolfacker, Dachsanierung	200 000					200 000		•••
Zivilschutz, bauliche Massnahmen	100 000			100 000				•••
Total	1120 000	-	-	370 000	-	200 000	-	

		Finanzplan 2030	Finanzplan 2031	Finanzplan 2032	Finanzplan 2033	Finanzplan 2034	Später
Feuerwehr							
Schlauchverlegefahrzeug	•••						
Ersatz Tanklöschfahrzeug	•••			550 000			
Militärische Verteidigung	•••						
Schiessstand Wolfacker, Trefferanzeige	•••						
Zivilschutz, bauliche Massnahmen	•••						
Total	•••			550 000	-	_	_

#### **Ansprechpersonen**

## Sicherheit und Einwohnerdienste:

- Petra Zimmermann, Gemeinderätin, Ressort Sicherheit und Einwohnerdienste
- Amanda Winkler, Leiterin Sicherheit und Einwohnerdienste

#### Baubewilligungen/Baupolizei:

- Christoph Frech, Gemeinderat, Ressort Hochbau
- Jonas Probst, Bauinspektor

## Kindes- und Erwachsenenschutz (KES):

- Geo Taglioni, Gemeinderat, Ressort Soziales
- Martin Schmid, Leiter Sozialdienste

# 02 Bildung

## Trends, Entwicklungen, Prognosen

- Zunehmende Nachfrage nach Schulraum und Betreuung infolge steigender Schülerzahlen.
- Zunehmende Digitalisierung.
- Zunehmende Abhängigkeit der Eltern von Angeboten für Ferienbetreuung (Nachfrage unterliegt Schwankungen).
- Steigende Anforderungen an Schule und Gemeinde durch Umsetzung Lehrplan 21.

#### **Angebote:**

- Förderung «Frühe Kindheit» als Möglichkeit der Integration und Chancengleichheit.
- Schulsozialarbeit mit steigender Nachfrage, der Gemeinderat hat 2025 zusätzliche Stellenprozente genehmigt.

## Schulliegenschaften:

- Steigender Sanierungsbedarf bei Gebäuden infolge Alterung.

## Legislaturziele Massnahmen und Indikatoren

Bildung und Kultur

■ In Arbeit	Erfüllt
□ Daueraufgabe	■ Nicht erfüll

## Legislaturziel

Bolligen verfügt über ein zukunftsgerichtetes und effizient organisiertes Bildungsangebot.

Massnahmen	Indikatoren
Bedarfsgerechten Schulraum schaffen	<ul> <li>Definierter Raumbedarf für Schule und Tagesschule ist (teilweise) realisiert</li> </ul>
Schülertransport sicherstellen	<ul> <li>Varianten für den Schulbusersatz sind geprüft und priorisiert</li> </ul>
	<ul> <li>Schulbusersatz und gegebenenfalls Verknüpfung mit öffentlicher Nutzung ist umgesetzt</li> </ul>
Leitungsstruktur der Schule definieren	<ul> <li>Zuständigkeiten sind geklärt und umgesetzt</li> </ul>
	<ul> <li>Rolle, Verantwortungen und Prozesse von Schulleitung und Abteilungsleitung sind definiert</li> </ul>
	<ul><li>Stellenbeschreibungen sind aktualisiert</li></ul>
Bildungsangebot und Organisation der Schule Bolligen über alle Zyklen festlegen	<ul> <li>Entscheid über Schulmodell der Oberstufe (Zyklus 3) liegt vor</li> </ul>
	<ul> <li>Die Diskussion über die Führung von Mehrjahrgangs- klassen und einer Ganztagesschule ist initiiert</li> </ul>

## Kinder und Jugendliche

#### Legislaturziel

Angebote für Kinder und Jugendliche sind gestärkt.

#### Massnahmen

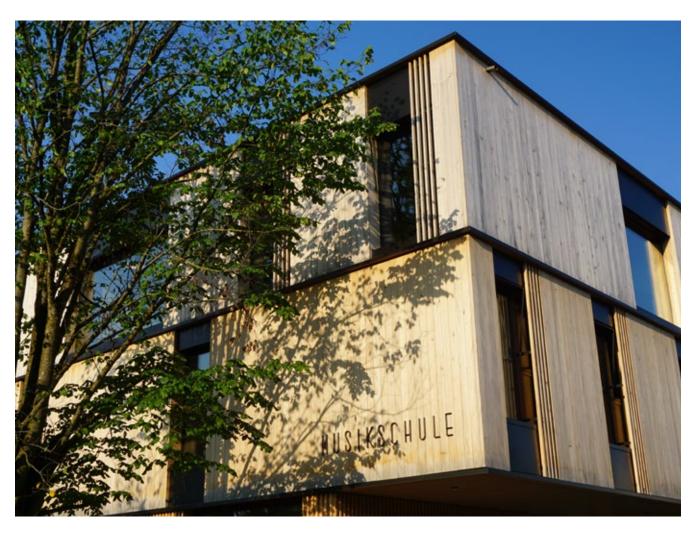
Angebote der «Frühen Kindheit» bedarfsgerecht bereitstellen und bekannt machen

Modell offene Kinder- und Jugendarbeit/ Schulsozialarbeit (OKJA/SSA) Bolligen überprüfen

Bedarfsgerechte Angebote und Räume für Kinder und Jugendliche in der Gemeinde Bolligen sicherstellen

#### Indikatoren

- Abteilungsübergreifende Arbeitsgruppe ist aktiviert
- Bedürfnisse in der Gemeinde sind erhoben
- Massnahmen sind initiiert und umgesetzt
- Die Zusammenarbeit mit Ostermundigen ist geklärt
- Das Konzept OKJA/SSA ist aktualisiert
- Der Ersatz von Kinder- und Jugendtreff ist geklärt und steht zeitgerecht zur Verfügung
- Für vorschulische Angebote stehen entsprechende Innen- und Aussenräume zur Verfügung
- Freizeitangebote und Anlaufstellen sind ausreichend vorhanden und den Kindern, Jugendlichen und Eltern bekannt



# **Erfolgsrechnung** in CHF

			Rechnung 2023	Rechnung 2024	Budget 2025	Budget 2026
2110	Kindergarten	Aufwand	-368 053	-361017	-385000	-390000
		Ertrag	-	-	-	-
		Ergebnis	-368053	-361017	-385 000	-390000
2120	Primarstufe	Aufwand	-2092759	-2063882	-2202500	-2200800
		Ertrag	11470	12 476	32 000	27000
		Ergebnis	-2081289	-2051406	-2170500	-2173800
2130	Sekundarstufe I	Aufwand	-1481811	-1500156	-1449700	-1688 900
		Ertrag	523 616	568 075	865500	736 800
		Ergebnis	-958195	-932081	-584200	-952100
2140	Musikschule	Aufwand	-436753	-493139	-602000	-682000
		Ertrag		<u> </u>	<u>-</u>	-
		Ergebnis	-436753	-493139	-602000	-682000
2170	Schulliegenschaften	Aufwand	-944153	-1058 478	-1066500	-1102 900
		Ertrag	125 367	126 030	154 200	160 400
		Ergebnis	-818786	-932 448	-912300	-942500
2171	Kindergärten	Aufwand	-282990	-275 943	-290 000	-262 900
		Ertrag			-	-
		Ergebnis	-282990	-275 943	-290000	-262900
2172	Schulhaus Lutertal	Aufwand	-800 875	-792 927	-866200	-537000
		Ertrag	42309	36 000	36 000	36000
		Ergebnis	-758 566	-756927	-830 200	-501000
2173	Schulhaus Eisengasse	Aufwand	-760834	-1015 813	-968400	-804900
		Ertrag	1241		-	-
		Ergebnis	-759 593	-1015 813	-968400	-804 900
2174	Schulhaus Ferenberg	Aufwand	-55 296	-44585	-79 800	-56 600
		Ertrag				-
		Ergebnis	-55 296	-44 585	-79 800	-56 600
2175	Musikschule Gebäude	Aufwand	-320 226	-278 609	-284200	-326 300
		Ertrag	293 550	285750	286 000	286 000
		Ergebnis	-26 676	7141	1800	-40300
2180	Tagesbetreuung	Aufwand	-796 052	-899408	-851500	-956000
		Ertrag	621322	782 592	720 000	810 000
		Ergebnis	-174729	-116 816	-131500	-146 000
2181	Ferieninsel	Aufwand		-15 894	-34 600	-42600
		Ertrag	<del>-</del>	18 5 0 7	25 500	29 000
0100	Cabullaituse usal Cabuluanualtuse	Ergebnis	407559	<u>2613</u> -473977	-9100	-13 600
2190	Schulleitung und Schulverwaltung	Aufwand	-407558		-428900 24000	-545 400 21000
		Ertrag Ergebnis	-383 558	-449 977	-404 900	-524400
2194	Freiwilliger Schulsport	Aufwand	-6517	-6163	-6600	-6100
2154	Freiwittiger Schutsport	Ertrag	-0317	-0103	-0000	-0100
		Ergebnis	-6 517	-6163	-6600	-6100
2195	Schülertransporte	Aufwand	-153 811	-159 906	-145 000	-159 900
2100	Conditional Sporte	Ertrag	3242	61	-	-
		Ergebnis	-150 570	-159 845	-145 000	-159 900
2197	Schulsozialdienst	Aufwand	-120 361	-124 677	-131600	-191300
		Ertrag	11572		12 000	18 000
		Ergebnis	-108789	-124 677	-119 600	-173 300
2991	Erwachsenenbildung	Aufwand	-4875	-4761	-4800	-4800
	3	Ertrag			-	-
		Ergebnis	-4875	-4761	-4800	-4800
	Total	Aufwand	-9032924	-9 569 335	-9797300	-9958400
		Ertrag	1657689	1853491	2155 200	2124 200
		Ergebnis	-7375236	-7715845	-7642100	-7834200

## Bemerkungen zur Erfolgsrechnung

- **2130:** Lastenanteil Lehrpersonenbesoldungen und Anteil an Stadt Bern für den gymnasialen Unterricht 9. Schuljahr höher.
- **2130:** Entschädigungen Gemeinden tiefer, da Annahme Vorjahr zu hoch.
- 2140: Höherer Beitrag an Musikschule Bantiger begründet durch Steigerung der Beschäftigungsgrade und Gehaltsstufenanpassungen beim Lehrpersonal (gemäss kantonalen Vorgaben).
- 2171: Abschreibungen tiefer infolge Änderung Nutzungsdauer von 25 auf neu 33 Jahre.
- 2172: dito 2171 und zusätzlich Wegfall Anteil Abschreibungen «Übrige Sachanlagen».
- 2173: dito 2171 und tieferer Unterhaltsbedarf.
- 2174: Unterhaltsbedarf fällt tiefer aus.
- 2180/2181: Aufwand steigend da hohe Auslastung.
- 2190: Mehraufwand Nachfolgeregelung Leiter Bildung und Kultur und Mehraufwand ICT-Beratung.
- 2197: Mehraufwand Schulsozialarbeit infolge Aufstockung Stellen-Etat.

## Kennzahlen

Schüler*innen der Volksschule Bolligen	2024/25	2025/26	2026/27	2027/28	2028/29
Total	809	783	774	762	745
Anzahl Kindergartenklassen/Kinder	7/145	7/133	7/131	7/125	6/101
Anzahl Primarschulklassen/Kinder	21/393	22/404	22/399	22/407	22/405
Anzahl Oberstufenklaseen/Kinder	12/271	12/246	12/237	12/230	12/239

## Investitionen

in CHF

	Total CHF	Vor 2025	Budget 2025	Budget 2026	Finanzplan 2027	Finanzplan 2028	Finanzplan 2029
Schulen allgemein							
Ersatz Informatik Primar	800000			400000			
Ersatz Informatik Sekundar	800000			400000			
Schülertransporte							
Ersatz Schulbus	130 000				130 000		
Kindergärten							
Ersatz Bodenacker	1650000					150 000	1500 000
Ersatz Eggweg	1650000			150 000	1500000		
Sanierung Brunnenhof: Dach, Strom	100 000			100 000			
Schulanlage Lutertal							
Schulraum Provisorium	750 000				750 000		
Schulraum Erweiterung	12 000 000				2500000	4000000	4000000
Schulraum Aufstockung Klassenräume	2500000						250 000
Schulraumplanug	150 000		50 000	100 000			
Oberstufenzentrum Eisengasse							
Sanierung 1. Etappe	6800000	6798000					
Sanierung 2. Etappe	5500000	5 491000					
Sanierung 3. Etappe	6300000	5 0 9 4 0 0 0	1200000				
Schulanlage Ferenberg							
Umbau und Sanierung	2600000						200 000
Total	41730 000	17383000	1250 000	1150 000	4880000	4150 000	5 9 5 0 0 0 0

		Finanzplan 2030	Finanzplan 2031	Finanzplan 2032	Finanzplan 2033	Finanzplan 2034	Später
Schulen allgemein	•••						
Ersatz Informatik Primar	•••		400 000				
Ersatz Informatik Sekundar			400 000				
Schülertransporte							
Ersatz Schulbus							
Kindergärten							
Ersatz Bodenacker							
Ersatz Eggweg							
Sanierung Brunnenhof: Dach, Strom	•••						
Schulanlage Lutertal							
Schulraum Provisorium							
Schulraum Erweiterung	•••	1500000					
Schulraum Aufstockung Klassenräume		1500 000	750 000				
Schulraumplanug							
Oberstufenzentrum Eisengasse							
Sanierung 1. Etappe							
Sanierung 2.Etappe							
Sanierung 3. Etappe	•••						
Schulanlage Ferenberg	•••						
Umbau und Sanierung	•••	1200 000	1200000				
Total	•••	4200000	2750 000	<b>-</b>		-	

## Ansprechpersonen

## Bildung und Kultur:

- Carmen Dölle, Gemeinderätin, Ressort Bildung
- Thomas Lehmann, Leiter Bildung und Kultur

## ${\bf Schulliegenschaften:}$

- Christoph Frech, Gemeinderat, Ressort Hochbau
- Peter Röthenmund, Leiter Hochbau

## 03 Kultur, Sport und Freizeit

## Trends, Entwicklungen, Prognosen

- Trend zu partizipativen und generationenübergreifenden Projekten.
- Steigende Wichtigkeit von Naherholungsräumen (Entwicklung gegen innen).
- Steigende Wichtigkeit von gesellschaftlichen Aktivitäten und Begegnungen.
- Der Fussballcampus Region Bern als regionales Angebot für weitere Sportarten nutzen, z. B. Hallenbadersatz.

#### Medien:

- Zunehmender Bedarf der Bevölkerung an aktueller und direkter Information.
- Vermehrte Nutzung von neuen Informationskanälen (Social Media) und Optimierung bestehendes Angebot.

#### Unterhalt Hochbauten, Gebäude:

 Neue Sport- und Freizeitbedürfnisse und steigende Anforderungen an die Sportinfrastruktur.

## Legislaturziele Massnahmen und Indikatoren

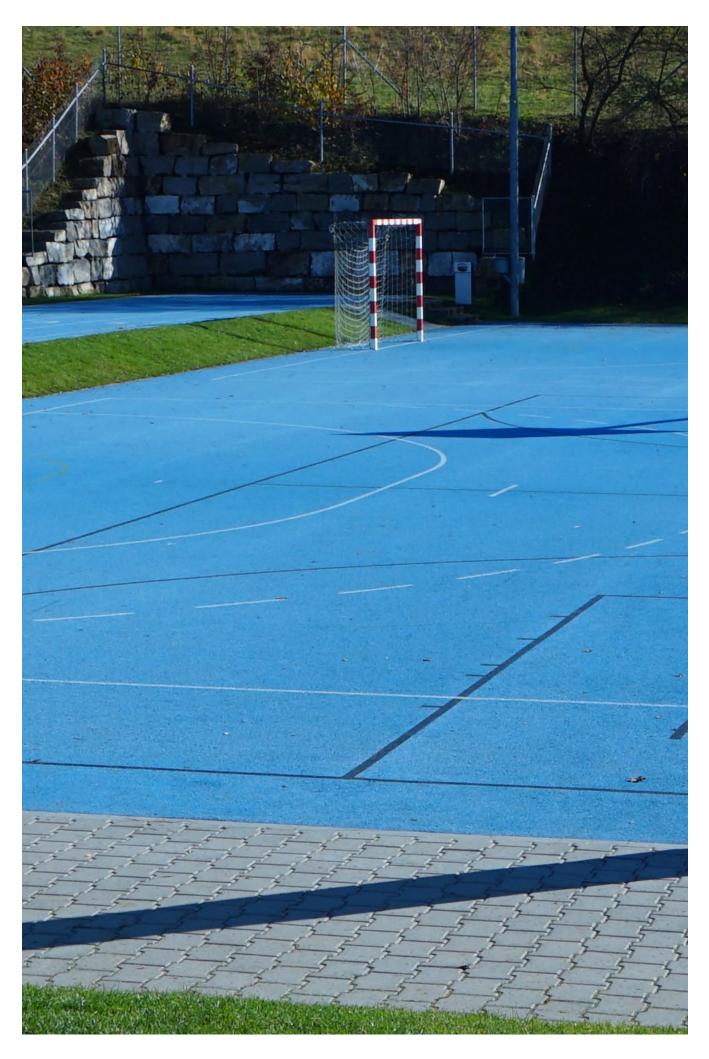
Freizeit und Kultur

■ In Arbeit ■ Erfüllt
□ Daueraufgabe ■ Nicht erfüllt

#### Legislaturziel

Bolligen bietet ein breites Freizeit- und Kulturangebot.

Massnahmen	Indikatoren
Regionale Sport-, Freizeit- und Kultur- angebote in Bolligen werden unterstützt	■ Der Betrieb eines Hallenbades in Bolligen ist geklärt
Die Gemeinde schafft gute Bedingungen für ein vielseitiges Vereinsleben	<ul> <li>Es steht genügend Raum für die Ausübung vielseitiger</li> <li>Vereinsaktivitäten zur Verfügung</li> </ul>
	<ul> <li>Vereine, Schule und Gemeinde sind gut vernetzt, indem sie einen regelmässigen Austausch pflegen</li> </ul>



# **Erfolgsrechnung** in CHF

			Rechnung 2023	Rechnung 2024	Budget 2025	Budget 2026
3110	Museen und bildende Kunst	Aufwand	-2500	-2500	-2500	-2500
		Ertrag	-	-	-	-
		Ergebnis	-2500	-2500	-2500	-2500
3210	Bibliotheken	Aufwand	-28 323	-27884	-28 000	-28000
		Ertrag	-	-	-	-
		Ergebnis	-28 323	-27884	-28 000	-28 000
3220	Konzert und Theater	Aufwand	-154702	-159 357	-155 000	-159 500
		Ertrag			-	-
		Ergebnis	-154702	-159 357	-155 000	-159 500
3290	Übrige Kultur	Aufwand	-66 091	-63 045	-69000	-62500
		Ertrag	11087	27600	10 300	10 300
		Ergebnis	-55004	-35 445	-58700	-52200
3320	Medien	Aufwand	-52 217	-15 367	-80000	-10 000
		Ertrag	511	106	100	100
		Ergebnis	-51706	-15 261	-79 900	-9900
3410	Sport	Aufwand	-28159	-25 478	-28000	-22400
		Ertrag	10 354	11711	12 000	10 000
		Ergebnis	-17805	-13767	-16 000	-12 400
3411	Hallenbad	Aufwand	-767867	-828 989	-800900	-799000
		Ertrag	422 519	460599	504500	458 500
		Ergebnis	-345348	-368390	-296400	-340500
3412	Sportplatz Wegmühle	Aufwand	-44392	-47735	-47200	-47400
		Ertrag	-153	-	-	-
		Ergebnis	-44545	-47735	-47200	-47400
3420	Freizeit	Aufwand	-39 658	-37078	-38800	-38 900
		Ertrag	3000	3000	3500	3000
		Ergebnis	-36658	-34078	-35300	-35 900
3421	Kulturraum Reberhaus	Aufwand	-153 962	-166784	-179 200	-175 900
		Ertrag	31200	-	-	-
		Ergebnis	-122762	-166784	-179 200	-175 900
3422	Infrastruktur Naherholung Wald	Aufwand	-10 000	-10 000	-10 000	-10 000
		Ertrag	-	-	-	-
		Ergebnis	-10 000	-10 000	-10 000	-10 000
	Total	Aufwand	-1347871	-1384217	-1438 600	-1356100
		Ertrag	478 518	503 016	530 400	481900
		Ergebnis	-869353	-881201	-908 200	-874 200

## Bemerkungen zur Erfolgsrechnung

- **3320:** Internet-Homepage Bolligen; tieferer Aufwand da Überarbeitung auf später verschoben.
- **3411:** Hallenbad; Ertrag auf Vorjahresergebnis herabgesetzt.

### Investitionen

in CHF

	Total CHF	Vor 2025	Budget 2025	Budget 2026	Finanzplan 2027	Finanzplan 2028	Finanzplan 2029	
Bolligenstrasse 113								••
Gesamtsanierung	3000000							
Hallenbad								
Neubau/Sanierung (Studie läuft)	4000000							••
Reberhaus								
Sanierung Spielplatz	127000	125 663						
Fussballcampus								
Dreifachturnhalle (Anteil Bolligen)	4000000				2000000	2000000		
Total	11127000	125 663	_	-	2000000	2000000	-	

	Finanzplan 2030	Finanzplan 2031	Finanzplan 2032	Finanzplan 2033	Finanzplan 2034	Später
Bolligenstrasse 113						
Gesamtsanierung	 	200 000	2800000			
Hallenbad						
Neubau/Sanierung (Studie läuft)						4000000
Reberhaus						
Sanierung Spielplatz						
Fussballcampus	 					
Dreifachturnhalle (Anteil Bolligen)						
Total	 -	200 000	2800000	-	_	4000000

### Ansprechpersonen

### Bildung und Kultur:

- Carmen Dölle, Gemeinderätin, Ressort Bildung
- Thomas Lehmann, Leiter Bildung und Kultur

### Medien:

- René Bergmann, Gemeindepräsident, Ressort Präsidiales
- Livia Imbach, Gemeindeschreiberin

### Unterhalt Hochbauten, Gebäude:

- Christoph Frech, Gemeinderat, Ressort Hochbau
- Peter Röthenmund, Leiter Hochbau

# 04 Gesundheit

### Trends, Entwicklungen, Prognosen

- Die Bevölkerung altert weiter, auch in Bolligen.
   Anfang 2026 wird Bolligen voraussichtlich
   6400 Einwohner\*innen zählen, davon 30%
   über 65 Jahre alt. (Vorjahr 28,7%).
- Die Lebenserwartung steigt, und ein wachsender Teil der älteren Bevölkerung bleibt länger fit sowohl körperlich als auch mental.
- Länger selbständig Leben wird zur Norm.
- Zentrale Herausforderung wird der Kostendruck und die Finanzierung des Gesundheitssystems sowie das berücksichtigen der Bedürfnisse der Senior\*innen.
- Intergenerationelle und gemeindebasierte Lösungen gewinnen an Bedeutung

# Erfolgsrechnung

in CHF

			Rechnung 2023	Rechnung 2024	Budget 2025	Budget 2026
4210	Ambulante Krankenpflege	Aufwand	-8716	-9226	-10 200	-9200
		Ertrag	24726	24726	25000	24700
		Ergebnis	16 010	15 500	14 800	15 500
4330	Schulgesundheitsdienst	Aufwand	-6773	-17868	-10 300	-15 400
		Ertrag				-
		Ergebnis	-6773	-17868	-10 300	-15 400
4331	Schulzahnpflege	Aufwand	-21880	-23 428	-23 600	-25 600
		Ertrag	210	-	200	200
		Ergebnis	-21670	-23 428	-23400	-25400
4340	Lebensmittelkontrolle	Aufwand	-1150	-1150	-1000	-1000
		Ertrag		_	-	-
		Ergebnis	-1150	-1150	-1000	-1000
	Total	Aufwand	-38 519	-51672	-45100	-51200
		Ertrag	24936	24726	25 200	24900
		Ergebnis	-13 583	-26946	-19 900	-26300

### Ansprechpersonen

### Soziales:

- Geo Taglioni, Gemeinderat, Ressort Soziales
- Martin Schmid, Leiter Sozialdienste

### Schulgesundheitsdienst/Schulzahnpflege:

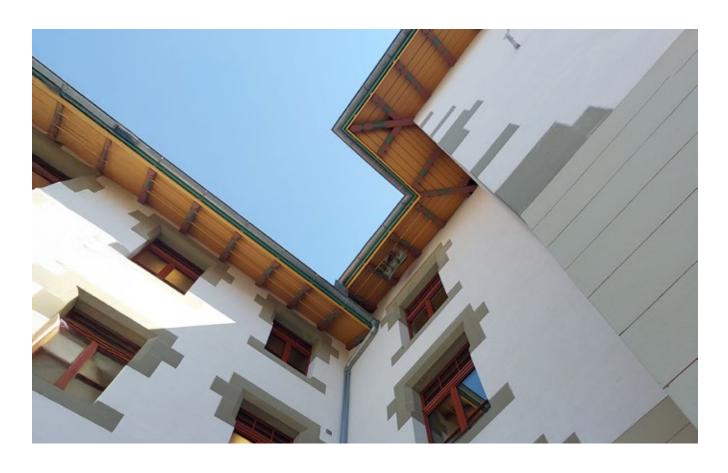
- Carmen Dölle, Gemeinderätin, Ressort Bildung
- Thomas Lehmann, Leiter Bildung und Kultur

# 05 Soziale Sicherheit

### Trends, Entwicklungen, Prognosen

- Die polyvalenten Sozialdienste Bolligen erbringen qualitativ hohe Leistungen.
- Aufgrund gesetzlicher Vorgaben (laufende Revision Sozialhilfegesetz SHG) stehen kleine und mittlere Sozialdienste zunehmend unter Druck, Dienstleistungen zu optimieren.
- Der Kanton Bern plant für Sozialdienste, KESB (Kindes und Erwachsenenschutzbehörde) und Partner im Bereich Arbeitsintegration ein einheitliches Fallführungssystem einzuführen, zwecks Transparenz, Vereinfachung administrativer Prozesse, Effizienzsteigerung, Einsparung von Infrastrukturkosten und Harmonisierung von Daten und Schnittstellen.
- Gemeinsame Finanzierungsmodelle, Leistungsverträge, Kosten- und Leistungsvereinbarungen gewinnen an Bedeutung und Kooperationen werden zunehmend gefordert. Die Steuerung durch den Kanton wird verstärkt.

- Seit einigen Jahren steigen die Angebotsmieten in der Region Bern kontinuierlich und eine Wende ist nicht in Sicht.
- Basierend auf dem aktuellen Trend und Faktoren wie Nachfrage, Baukosten und Zinssätze entwickeln sich die Mietzinse in guten Lagen bzw. nach Sanierungen in der Grössenordnung von ca. 3–5%. Für kernsanierte Wohnungen mit einer hohen Nachfrage (z. B. Lindenmatt Ost, Bolligen) ist eine deutlich höhere Steigerung möglich.
- Mit aktuell 29 Wohnungen spielt die Stiftung Wohnraumbeschaffung eine zentrale Rolle für bezahlbaren Wohnraum für ältere Menschen, Menschen mit Behinderungen sowie sozial benachteiligte Personen.



### Legislaturziele Massnahmen und Indikatoren

Soziales

■ In Arbeit ■ Erfüllt
□ Daueraufgabe ■ Nicht erfüllt

### Legislaturziel

Die interkommunale Zusammenarbeit der Sozialdienste im Sektor Ost der Regionalkonferenz Bern Mittelland ist geklärt und wo gesetzlich gefordert umgesetzt.

#### Massnahmen

Analyse, sowie Identifikation und Bewertung von Organisations- und Kooperationsmodellen der Sozialdienste im Sektor Ost

#### Indikatoren

- Die Marktanalyse der Berner Fachhochschule, Departement Soziale Arbeit (BFH-S), liegt vor
- Mögliche Organisations- und Kooperationsmodelle sind nach den gesetzlichen Vorgaben (SHG/SHV) bewertet und für Bolligen verifiziert
- Die Zukunft der Sozialdienste Bolligen ist geklärt
- Die interkommunale Zusammenarbeit wird gefördert und wo gesetzlich gefordert, umgesetzt

### Legislaturziel

Die Gesundheit, Eigenständigkeit und Selbständigkeit der Senior\*innen wird gefördert.

### Massnahmen

Überarbeitung Altersleitbild 2017 mittels Gesundheitsbefragung und partizipativen Bedürfniserhebung

### Indikatoren

- Die Gesundheitsbefragung der Einwohner\*innen mit Jahrgang 1939–1946 ist abgeschlossen
- Es wurden rund 60 Personen zu ihrem Wohlbefinden befragt; 50% waren zwischen 65 und 75 Jahre alt, die übrigen 50% über 76 Jahre
- Die Interviews sind ausgewertet, die darin enthaltenen Massnahmen definiert
- Dem Gemeinderat liegen die eruierten Massnahmen zur Einbindung ins Altersleitbild zum Entscheid vor

### Legislaturziel

Kostengünstiges Wohnen ist in der Gemeinde Bolligen weiterhin möglich.

### Massnahmen

Schaffung und Erhalt von kostengünstigem Wohnen

### Indikatoren

- Bei Bauvorhaben f\u00f6rdert der Gemeinderat kosteng\u00fcnstiges Wohnen
- Die Stiftung Wohnraumbeschaffung kann sich zukunftsgerichtet positionieren und den Stiftungszweck erfüllen.
   Der Gemeinderat unterstützt den Erhalt oder die Fusion der Stiftung

# **Erfolgsrechnung** in CHF

			Rechnung 2023	Rechnung 2024	Budget 2025	Budget 2026
5310	Alters- und Hinterlassenenversicherung	Aufwand	-123 056	-119 236	-147800	-151500
	AHV	Ertrag	19 060	18 5 6 3	35 000	34 200
	-	Ergebnis	-103 996	-100 673	-112 800	-117300
5320	Ergänzungsleistungen AHV/IV	Aufwand	-1404931	-1480 016	-1540 000	-1473 000
		 Ertrag	_		_	_
		Ergebnis	-1404931	-1480 016	-1540 000	-1473 000
5330	Leistungen an Pensionierte	Aufwand	-8820	-5880		-11700
		 Ertrag			-	-
		Ergebnis	-8820	-5880	-	-11700
5340	Wohnen im Alter	Aufwand			-	-
		Ertrag	6560	10 819	7500	12 300
		Ergebnis	6560	10 819	7500	12 300
5350	Leistungen an das Alter	Aufwand	-5190	-7921	-10 300	-9300
		Ertrag			-	-
		Ergebnis	-5190	-7921	-10 300	-9300
5410	Familienzulagen	Aufwand	-25696	-21646	-31600	-31700
		Ertrag	_	_	-	-
		Ergebnis	-25696	-21646	-31600	-31700
5430	Alimentenbevorschussung und Inkasso	Aufwand	-115 376	-81614	-120 000	-100 000
		Ertrag	33 611	16940	45 000	20 000
		Ergebnis	-81765	-64 674	-75 000	-80000
5440	Jugendschutz allgemein	Aufwand	-217	-660	-1000	-800
		Ertrag			-	-
		Ergebnis	-217	-660	-1000	-800
5445	Kinder- und Jugendfachstelle	Aufwand	-176 668	-176117	-188400	-205 800
		Ertrag	104 375	141350	107500	106 500
		Ergebnis	-72 293	-34767	-80900	-99300
5451	Betreuungsgutscheine kiBon	Aufwand	-549 971	-448763	-600000	-500000
		Ertrag	455 082	363948	475 000	405 000
		Ergebnis	-94889	-84 815	-125 000	-95000
5720	Gesetzliche wirtschaftliche Hilfe	Aufwand	-2332019	-2278478	-2301500	-2202000
		Ertrag	1236169	943638	1080000	1100 000
		Ergebnis	-1095850	-1334840	-1221500	-1102 000
5790	Sozialhilfe	Aufwand	-10 580	-13 981	-22900	-19 400
		Ertrag	-	-	-	-
		Ergebnis	-10 580	-13 981	-22900	-19 400
5791	Administration Sozialhilfe	Aufwand	-225 227	-286 673	-264 400	-278 200
		Ertrag	112 505	143382	133700	139100
		Ergebnis	-112722	-143 291	-130700	-139100
5792	Sozialarbeit	Aufwand	-512 282	-471555	-445 300	-454700
		Ertrag	256141	235778	224 200	227300
		Ergebnis	-256141	-235777	-221100	-227400
5799	Lastenausgleich Sozialhilfe	Aufwand	-3177455	-3935722	-3800000	-4057000
		Ertrag	1422370	1651919	1800 000	1605 000
		Ergebnis	-1755 085	-2283803	-2000000	-2452000
5920	Hilfsaktionen im Inland	Aufwand	-7000	-8 081	-7000	-7000
		Ertrag				-
		Ergebnis	-7000	-8 081	-7000	-7000
5930	Hilfsaktionen im Ausland	Aufwand	-7000	-7000	-7000	-7000
		Ertrag			-	-
		Ergebnis	-7000	-7000	-7000	-7000
	Total	Aufwand	-8681488	-9343343	-9487200	-9509100
		Ertrag	3645873	3 5 2 6 3 3 8	3907900	3649400
		Ergebnis	-5 035 616	-5817005	-5579300	-5859700



### Bemerkungen zur Erfolgsrechnung

- **5320:** Lastenanteil Kanton an Ergänzungsleistungen AHV/IV fällt tiefer aus.
- 5720: Tieferer Aufwand bei der gesetzlichen wirtschaftlichen Hilfe erwartet. Zahlen angepasst an die Durchschnittswerte der Vorjahre.
- 5799: Lastenanteil Sozialhilfe steigt an. Prognose und Begründung Kanton: Die Leistungen für Kinder mit besonderem Förder- und Schutzbedarf steigen stärker an als erwartet: Die Anzahl der Schüler\*innen hat generell zugenommen, insbesondere im besonderen Volksschulangebot. 150 zusätzliche Klassen wurden in den letzten drei Jahren eröffnet und im 2025 sind nochmals 27 Klasseneröffnungen geplant. Diese Entwicklung war in diesem Ausmass nicht vorhersehbar. Bei der individuellen Sozialhilfe wird mit einer Kostensteigerung von 2% gerechnet.

### **Ansprechpersonen**

### Soziales:

- Geo Taglioni, Gemeinderat, Ressort Soziales
- Martin Schmid, Leiter Sozialdienste

### Kinder- und Jugendarbeit:

- Carmen Dölle, Gemeinderätin, Ressort Bildung
- Thomas Lehmann, Leiter Bildung und Kultur

### Hilfsaktionen:

– René Bergmann, Gemeindepräsident Ressort Präsidiales

# 06 Verkehr

# Trends, Entwicklungen, Prognosen

### **Mobilität:**

- Zunehmender Anteil an E-Fahrzeugen und E-Velos.
- Zunehmende Angebote für «Shared Mobility» (Mobility, PubliBike).
- Steigender Anteil an multimodaler Mobilität (Kombination verschiedener Verkehrsmittel, wie z. B. Nutzung des Autos bis zum Bahnhof und dann Umstieg auf den Zug).

### Gemeindestrassen:

 Durch den zunehmender Starkregen steigt die Belastung auf das Strassen- und Gehwegnetzes.



# Legislaturziele Massnahmen und Indikatoren

# Verkehr und Mobilität

■ In Arbeit ■ Erfüllt
□ Daueraufgabe ■ Nicht erfüllt

### Legislaturziel

Die Gemeinde Bolligen trägt aktiv zu einer nachhaltigen Entwicklung im Bereich Mobilität bei.

Massnahmen	Indikatoren				
Analyse des ÖV-Angebots und Umset- zungs- konzept zur Angebotsverbesserung (inkl. obere Gemeindegebiete)	<ul> <li>Analyseergebnisse und Umsetzungskonzept liegen vor</li> </ul>				
Förderung von Sharing- und Pooling- Modellen	■ Mindestens zwei Massnahmen wurden umgesetzt				
Durchgehende Veloverbindung tal- und hangseitig	<ul> <li>Veloverbindung «Hangroute» ist Teil des Velonetzplans</li> <li>Talseitige Verbindung wird mit Planung Fussballcampus</li> <li>Region Bern abgestimmt</li> </ul>				
	■ Für die Veloverbindung Bolligen-, Krauchthalstrasse liegen Massnahmenvorschläge vor				

### Tiefbau

### Legislaturziel

Tiefbau-Strategien erarbeiten, aktualisieren und umsetzen.

Massnahmen	Indikatoren
Strategie für die Strassen erarbeiten und Massnahmen umsetzen	<ul> <li>Die Strategie liegt vor und wurde vom Gemeinderat verabschiedet</li> </ul>
	<ul> <li>Mindestens vier dringende Sanierungen wurden umgesetzt</li> </ul>
Strategie für die Beleuchtung erarbeiten und Massnahmen umsetzen	<ul> <li>Die Strategie liegt vor und wurde vom Gemeinderat verabschiedet</li> </ul>
	Die Massnahmen sind priorisiert und eingeplant
	<ul> <li>Bei laufenden Projekten wird die Beleuchtung gemäss vorliegender Strategie geplant</li> </ul>
	<ul> <li>Mindestens 200 Natriumdampf- Hochdruckleuchten sind ersetzt</li> </ul>
	<ul> <li>Der Stromverbrauch der Beleuchtung wird um 20% gesenkt</li> </ul>

# **Erfolgsrechnung**

in CHF

			Rechnung 2023	Rechnung 2024	Budget 2025	Budget 2026
6130	Kantonsstrassen	Aufwand	-80854	-80854	-80800	-29 900
		Ertrag	-	-	-	-
		Ergebnis	-80854	-80854	-80800	-29 900
6150	Gemeindestrassen	Aufwand	-1420596	-1646923	-1433400	-1567100
		Ertrag	127906	214 624	142 500	221700
		Ergebnis	-1292689	-1432299	-1290900	-1345400
6151	Öffentliche Beleuchtung	Aufwand	-129 377	-106148	-141500	-103 500
		Ertrag	8 551	5542	8500	5500
		Ergebnis	-120 826	-100 607	-133 000	-98 000
6155	Parkplätze	Aufwand	-32908	-36498	-31100	-28 300
		Ertrag	68362	70096	80000	80000
		Ergebnis	35 455	33 598	48900	51700
6230	Agglomerationsverkehr	Aufwand		-2037	-32000	-2600
		Ertrag	-	-	-	-
		Ergebnis	_	-2037	-32000	-2600
6290	Öffentlicher Verkehr	Aufwand	-70720	-400	-2000	-900
		Ertrag	69 425	-33	-	-
		Ergebnis	-1295	-433	-2000	-900
6291	Gemeindeanteil Öffentlicher Verkehr	Aufwand	-880237	-888192	-952000	-930000
		Ertrag	-	-	-	-
		Ergebnis	-880237	-888192	-952000	-930000
	Total	Aufwand	-2 614 692	-2761053	-2672800	-2662300
		Ertrag	274 245	290 229	231000	307200
		Ergebnis	-2340446	-2 470 824	-2441800	-2355100

### Bemerkungen zur Erfolgsrechnung

- 6130: Tieferer Abschreibungsaufwand da die Abschreibungen für den «Kreisel am Sternenplatz» wegfallen.
- **6151:** Tieferer Aufwand für Unterhalt Strassenbeleuchtung.
- **6230:** Beiträge an Agglomerationsverkehr fällt tiefer aus.
- **6291:** Lastenanteil Öffentlicher Verkehr fällt tiefer aus.

### Ansprechpersonen

### Tiefbau:

- Catherine Meyer, Gemeinderät\*in, Ressort Tiefbau
- Urs Erni, Leiter Tiefbau

### Verkehr

- Marianne Zürcher, Gemeinderätin, Ressort Planung
- Manfred Brühlhart, Leiter Bau

### Investitionen

in CHF

	Total CHF	Vor 2025	Budget 2025	Budget 2026	Finanzplan 2027	Finanzplan 2028	Finanzplan 2029
Tiefbau Strassen und Vekehr							
Eisengasse kombiniert mit Wasser, Abwasser	600000	726600	30 000				
Brunnenhofstrasse mit Wasser, Abwasser	917000	205800	600 000	111200			
Einschlagstrasse	680 000				600 000	80000	
Kunstbauten; Kistlerbrücke	350 000					330 000	20 000
Chrottegässli	200 000						
Flugbrunnenstrasse	650 000						50 000
Kirchstrasse, Sonnenrain	700000						
Hühnerbühlstrasse Sanierung	830000						
Diverse Sanierungen	1500000	1430300	70 000				
Fussballcampus Sanierung Wegmühlegässli	620000					250 000	370 000
Werkhof Fahrzeugersatz	1520000			180 000	300 000	230 000	
Jährlicher Werterhalt div. Projekte	600000		100 000	200000		100 000	
Beleuchtung auf LED	1010 000				30000	100 000	200000
Werkhof							
Sanierung Werkhof Ergänzungsbau	300000			50 000	250000		
Total	10 477 000	2362700	800000	541200	1180 000	1090000	640 000

		Finanzplan 2030	Finanzplan 2031	Finanzplan 2032	Finanzplan 2033	Finanzplan 2034	Später
Tiefbau Strassen und Vekehr	•••						
Eisengasse kombiniert mit Wasser, Abwasser	•••						
Brunnenhofstrasse mit Wasser, Abwasser	•••						
Einschlagstrasse	•••						
Kunstbauten; Kistlerbrücke	•••						
Chrottegässli	•••					200 000	
Flugbrunnenstrasse	•••	250 000	350 000				
Kirchstrasse, Sonnenrain	•••	50 000	250 000	400 000			
Hühnerbühlstrasse Sanierung	•••			30 000	350 000	450 000	
Diverse Sanierungen	•••						
Fussballcampus Sanierung Wegmühlegässli	•••						
Werkhof Fahrzeugersatz		80 000	80000	350 000		300 000	
Jährlicher Werterhalt div. Projekte					200 000		
Beleuchtung auf LED		200 000	200 000	100 000	180 000		
Werkhof							
Sanierung Werkhof Ergänzungsbau	•••						
Total	•••	580 000	880 000	880 000	730 000	950 000	-

# 07 Umweltschutz und Raumordnung

### Trends, Entwicklungen, Prognosen

#### Raumordnung:

- Der Druck auf das Bauland und die Landwirtschaftszone nimmt stetig zu.
- Grössere und zukunftsgerichtete Bauvorhaben können mit dem aktuellen Baureglement der Gemeinde kaum mehr verwirklicht werden. Zunehmend benötigen diese aufwändige Sonderbauvorschriften (Überbauungsordnung).
- Siedlungsentwicklung gegen Innen (SEin)
- Bewilligungsverfahren werden zunehmend komplexer.
- Das Bedürfnis an frühen Projektinformationen nimmt stetig zu und bindet entsprechende Ressourcen.

### **Umwelt und Energie:**

- Zunehmende Renaturierung von Gewässern und Entsiegelung.
- Reduktion von Mikroverunreinigungen durch den Einbau einer zusätzlichen Reinigungsstufe auf den ARAs (Verbesserung der Wasserqualität durch Entfernen von Verschmutzung durch Rückstände von Medikamenten, Süssstoffen, Reinigungsmitteln etc.).
- Massnahmen für die Klimaanpassung, wie z. B. das Pflanzen von Bäumen im Strassenbereich (Abkühlung bei Plätzen und Strassen).

- Höherer Wasserverbrauch durch trockenere Sommer.
- Stärkerer Fokus auf Kreislaufwirtschaft.
- Druck auf die natürlichen Lebensräume, insbesondere auch im Siedlungsgebiet.
- Bekämpfung von Problempflanzen (Neophyten) und Arten sehr ressourcenintensiv.
- Zunehmende Biodiversitätsförderung.
- Zunahme Eigenstromproduktionsanlagen (Photovoltaikanlagen).
- Zunahme Stromverbraucher insbesondere Wärmepumpen und Ladestationen E-Autos.

### Friedhof und Bestattung:

- Bestattungen im Gemeinschaftsgrab, favorisierte Grabart, Tendenz steigend.

# Legislaturziele Massnahmen und Indikatoren

Planung

■ In Arbeit ■ Erfüllt
□ Daueraufgabe ■ Nicht erfüllt

### Legislaturziel

Die Siedlungsentwicklung wird massvoll und nachhaltig geplant.

Massnahmen	Indikatoren
Ein-, Auf- und Umzonungen stützen sich auf eine massvolle und ressourcenschonende Entwicklung ab. Bei innerer Verdichtung werden die räumlichen, infrastrukturellen und ökologischen Kapazitäten berücksichtigt.	■ Die Grundsätze sind besprochen und definiert
Die Planungssicherheit bezüglich bedarfs- gerechten Schulraum erhöhen.	<ul> <li>Schulraumplanung ist als ganzheitlicher und laufender Prozess eingerichtet und erwartete Entwicklungen sind bestmöglich berücksichtigt</li> </ul>
	<ul> <li>Zusätzliche Führungskennzahlen zur Steuerung des Schulraumbedarfs (?) sind vorhanden</li> </ul>
Zukunftsgerichtete Bautätigkeit fördern	<ul> <li>Das Leitbild Siedlungsentwicklung ist überprüft und wo zwingend notwendig, angepasst und vom zuständigen Organ beschlossen.</li> </ul>
	<ul> <li>Vorgaben zu Gebäudestandard aus dem Energiestadtla- bel sind definiert</li> </ul>
	■ Erste Gedanken, Anregungen und Planungsschritte zur Ortsplanrevision sind definiert, festgehalten und vom Gemeinderat verabschiedet (Hinweis: Die letzte ordentliche Ortsplanrevision war 2008)

### Legislaturziel

Bolligen gewährleistet eine sichere und nachhaltige Wasserversorgung für die Bevölkerung.

Massnahmen	Indikatoren				
Umsetzen Druckstufenpassungen im Sekundärnetz	<ul> <li>Alle notwendigen Druckstufenanpassungen sind zeit- gerecht umgesetzt</li> </ul>				
Geändertes Primär- und Sekundärnetz in Betrieb nehmen	■ Die Umstellung auf das neue System ist erfolgreich abgeschlossen				
	<ul> <li>Die Bevölkerung ist über die Umstellung und mögliche Auswirkungen informiert (Zusammenarbeit mit WVRB)</li> </ul>				
	<ul> <li>Die Sanierung von Lecks wird zeitnah eingeplant und umgesetzt</li> </ul>				
Spezialfinanzierung Wasser überprüfen	<ul> <li>Die Machbarkeit der Massnahmen in der Strategie Wasser mit den vorhandenen finanziellen Mittel ist überprüft</li> </ul>				
	<ul><li>Eine Gebührenüberprüfung hat stattgefunden</li></ul>				
	<ul> <li>Entsprechende Entscheide liegen vor (Kommission, Gemeinderat, ggf. Gemeindeversammlung)</li> </ul>				
Aktualisierung Generelle Wasserversorgungsplanung (GWP)	■ Die GWP-Aktualisierung wurde nach den grossen Ände- rungen im Primär- und Sekundärsystem angestossen				
Wasserverlust reduzieren	<ul> <li>Der jährliche Wasserverlust wird durch Sanierungen reduziert</li> </ul>				

# Abfallwesen, Abwasserentsorgung und Weiteres

### Legislaturziel

Bolligen entwickelt ihre technische Infrastruktur nachhaltig und klimaangepasst weiter.

Massnahmen	Indikatoren			
Abfallwesen optimieren	<ul> <li>Neuer Logistikdienstleister für das Abfallwesen ist beschafft</li> </ul>			
	<ul> <li>Optimierungen der Abfallroute sind mit dem neuen Dienstleister erarbeitet und diskutiert</li> </ul>			
	<ul> <li>Die Gebühren des Abfallwesens sind überprüft und bei Bedarf angepasst</li> </ul>			
	<ul> <li>Das neue Abfallreglement ist erarbeitet und von der Gemeindeversammlung beschlossen</li> </ul>			
	<ul> <li>Die neue Abfallverordnung liegt vor und ist vom Gemeinderat verabschiedet</li> </ul>			

# Überprüfen Massnahmen Schwammstadt

- Schwammstadtmassnahmen werden situativ geprüft und umgesetzt
- Bei mindestens zwei Tiefbau-Projekten sind entsprechende Massnahmen eingeflossen

# Zustand der Tiefbau-Kunstbauten erfassen und Sanierungen planen

- Zustandsanalysen liegen für alle Kunstbauten vor
- Massnahmen sind priorisiert und mit Kostenschätzung versehen
- Sanierungsplan ist erstellt und in der Investitionsplanung berücksichtigt

# Abwasserinfrastruktur nachhaltig entwickeln

- GEP-Zustandserfassung ist abgeschlossen
- Massnahmen sind priorisiert und terminiert
- Massnahmen sind in der Investitionsplanung berücksichtigt
- Der Fremdwasseranteil ist um 10% verringert, z. B. mittels separater Retentions- und/oder Versickerungsmassnahmen o. ä. für Brunnen und Bäche

# **Erfolgsrechnung** in CHF

			Rechnung 2023	Rechnung 2024	Budget 2025	Budget 2026
7101	Wasserversorgung [Gemeindebetrieb]	Aufwand	-1643660	-1633710	-1522600	-1451300
		Ertrag	1701115	1692473	1487400	1441800
		Ergebnis	57454	58763	-35 200	-9500
7201	Abwasserentsorgung [Gemeindebetrieb]	Aufwand	-1330 821	-1315009	-1495500	-1471900
		Ertrag	1294097	1291341	1339100	1273 800
		Ergebnis	-36724	-23 667	-156 400	-198100
7301	Abfall [Gemeindebetrieb]	Aufwand	-773178	-844095	-797500	-797800
		Ertrag	731838	746 506	723 200	731600
		Ergebnis	-41340	-97589	-74 300	-66 200
7410	Gewässerverbauungen	Aufwand	-22368	-33 881	-59800	-75 800
		Ertrag	3 2 5 7	-	5000	5000
		Ergebnis	-19110	-33 881	-54800	-70 800
7450	Naturgefahren	Aufwand			-18 000	-18 000
		Ertrag			-	-
		Ergebnis			-18 000	-18 000
7500	Arten- und Landschaftsschutz	Aufwand	-35 476	-36 667	-40 000	-50400
		Ertrag	880	20	700	700
		Ergebnis	-34596	-36647	-39300	-49700
7610	Luftreinhaltung und Klimaschutz	Aufwand	-5480	-5592	-6500	-3000
		Ertrag	3100	3240	3500	3400
		Ergebnis	-2380	-2352	-3000	400
7710	Friedhof und Bestattung allgemein	Aufwand	-465 581	-469 526	-505 900	-470 500
		Ertrag	316 949	329 951	357000	365 000
		Ergebnis	-148 632	-139 576	-148 900	-105 500
7790	Umweltschutz	Aufwand	-		_	-
		Ertrag	56380	63396	60 000	60 000
		Ergebnis	56380	63396	60 000	60 000
7900	Raumordnung allgemein	Aufwand	-58034	-29 393	-66200	-36200
		Ertrag		_	-	-
		Ergebnis	-58034	-29 393	-66200	-36200
7907	Regionalkonferenzen	Aufwand	-30637	-30731	-31000	-31000
		Ertrag			_	-
		Ergebnis	-30637	-30731	-31000	-31000
7909	Mehrwertabschöpfung	Aufwand		-487494	-	-
		Ertrag		487494	-	4800
		Ergebnis	_	_	-	4800
	Total	Aufwand	-4365236	-4886099	-4543000	-4405900
		Ertrag	4107616	4 614 421	3975900	3886100
	·	Ergebnis	-257620	-271679	-567100	-519 800



### Bemerkungen zur Erfolgsrechnung

### Wasserversorgung

- Das operative Ergebnis hat sich unter anderem als Folge der Gebührenanpassung verbessert.
- Tiefer gesetzt ist der Aufwand für Wasserankauf, da die Vorjahresannahme etwas zu hoch eingeschätzt wurde. Die Betriebsrechnung weist einen kleinen Aufwandüberschuss von CHF 9500 aus. Das Ergebnis wird dem Eigenkapital belastet. Mit einem Bestand von CHF 1326523 (Stand Ende 2024) verfügt die Wasserversorgung nach wie vor über ausreichende Reserven. Die Gebühren bleiben unverändert.
- Die Verbrauchsgebühr pro m³ bezogenes Frischwasser beträgt CHF 1.80 und der Ansatz für die jährlich wiederkehrende Grundgebühr nach Nennweiten des Wasserzählers beträgt pro NW unverändert CHF 35.00.
- Das operative Ergebnis bleibt negativ.

### Abwasserentsorgung

- Der Beitrag an die ARA Worblental fällt mit CHF 806 000 ähnlich hoch aus wie im Vorjahr: Die ARA Worblental gehört zu den Anlagen, die bis 2035 Massnahmen für die Elimination von Mikroverunreinigungen (EMV-Stufe) umsetzen müssen.
- Die Betriebsrechnung weist einen Aufwandüberschuss von CHF 198100 aus. Das Ergebnis wird dem Eigenkapital belastet. Mit einem Bestand von CHF 1384 626 (Stand Ende 2024) verfügt die Abwasserentsorgung nach wie vor über ein grosses Polster. Die Gebühr pro m³ Abwasser bleibt unverändert bei CHF 1.80.

### **Abfallentsorgung**

- Das operative Ergebnis hat sich leicht verbessert, es bleibt jedoch negativ.
- Aufwandseitig sind die verrechneten Leistungen des Werkhofes höher als im Vorjahr. Begründet wird der Anstieg mit Mehraufwand für die Beseitigung von zunehmendem Littering und grösseren Aufräumarbeiten bei diversen Freizeitanlagen.
- Auf der Ertragsseite stagniert der Ertrag bei den Sack- und Containergebühren. Die Gebührensituation wird zurzeit überprüft. Die Betriebsrechnung schliesst mit einem Aufwandüberschuss von CHF 66 200 ab. Dieser wird dem Eigenkapital belastet. Mit einem Bestand von CHF 318 924 (Stand Ende 2024) verfügt die Abfallentsorgung noch über genug Reserven. Die Gebühr pro Abfallsack 35-Liter bleibt vorerst unverändert bei CHF 1.80.

### Umweltschutz und Raumordnung

- **7710:** Aufwand Friedhof fällt tiefer aus.

# Investitionen

in CHF

	Total CHF	Vor 2025	Budget 2025	Budget 2026	Finanzplan 2027	Finanzplan 2028	Finanzplan 2029
Tiefbau Wasserversorgung							
Leitungserneuerung Eisengasse	630 000	708700	10 000				
Leitungserneuerung Habstet- tenstrasse Dorfstrasse K2	134 000	142 000					
Leitungsersatz Strassacker bis Hubelgasse	165 000	130 500		34500			
Leitungsersatz Brunnenhofstrasse	417000	191300	200 000	25700			
Druckstufenanpassung Sekundärnetz	1012 000	373700	478 300	160 000			
Druckstufenanpassung Krauchthalstrasse	664 000	247300	300 000	116700			
WVRB AG, Rückübernahme	230 000		230 000				
Lutertal/Musterplatz	150 000			150 000			
Schüracher	80 000		80000				
Einschlagstrasse	360 000				350 000	10 000	
Stampachstrasse Verbindung Ittigen	125 000			125 000			
Kirch- und Sonnenrain- strasse	390 000						
Kistlerstrasse/Dorfmärit	120 000				120 000		
Haldenacker bis Sonnenrain	250 000					250 000	
Strassacker	130 000						
Riedli, Projekt in Koordina- tion mit WVRB S32	350 000						350 000
Flugbrunnenstrasse/Druck- zonenverb.	260 000						
Chrottegässli GV	210 000						
Fussballcampus Wasser- leitung	760 000					450 000	310 000
Hühnerbühl 1. Etappe	110 000						
Flugbrunnenstrasse	90000						
Reckholtern GV	290 000						
Schlupfstrasse	195 000						
Stampachgasse S7/Schlupf- weg	270 000						100 000
Hühnerbühlstrasse 2.Etappe	200000						
Ersatz VW-Bus	75 000						75 000
Ittigen, Badimatte bis Tennis- halle	300 000						300 000
Total Wasserversorgung	7967000	1793 500	1298300	611900	470 000	710 000	1135 000

		Finanzplan 2030	Finanzplan 2031	Finanzplan 2032	Finanzplan 2033	Finanzplan 2034	Später
Tiefbau Wasserversorgung	•••						
Leitungserneuerung Eisengasse	•••						
Leitungserneuerung Habstet- tenstrasse Dorfstrasse K2							
Leitungsersatz Strassacker bis Hubelgasse							
Leitungsersatz Brunnenhofstrasse							
Druckstufenanpassung Sekundärnetz							
Druckstufenanpassung Krauchthalstrasse							
WVRB AG, Rückübernahme							
Lutertal/Musterplatz	•••						
Schüracher	•••						
Einschlagstrasse	•••						
Stampachstrasse Verbindung Ittigen	•••						
Kirch- und Sonnenrain- strasse	•••		290 000	100 000			
Kistlerstrasse/Dorfmärit							
Haldenacker bis Sonnenrain							
Strassacker					130 000		
Riedli, Projekt in Koordina- tion mit WVRB S32							
Flugbrunnenstrasse/Druck-zonenverb.		260 000					
Chrottegässli GV						210 000	
Fussballcampus Wasser- leitung							
Hühnerbühl 1. Etappe						110 000	
Flugbrunnenstrasse	•••		90000				
Reckholtern GV	•••			290 000			
Schlupfstrasse	•••	195 000					
Stampachgasse S7/Schlupf- weg		170 000					
Hühnerbühlstrasse 2. Etappe	•••				100 000	100 000	
Ersatz VW-Bus	•••						
Ittigen, Badimatte bis Tennis- halle	•••						
Total Wasserversorgung		625 000	380 000	390 000	230 000	420 000	-

# Investitionen

in CHF

	Total CHF	Vor 2025	Budget 2025	Budget 2026	Finanzplan 2027	Finanzplan 2028	Finanzplan 2029
Tiefbau Abwasserversorgung							
Erneuerung Leitung Eisengasse	1605000	1615600	20000				
Erneuerung Brunnenhofstrasse	1052000	468300	500000	83700			
Fussballcampus	770 000					350 000	420 000
Sanierung Sonnhalde	100 000		100 000				
Hubelgasse	150 000						
Kirchstrasse	100 000						100 000
Rörswilstrasse Regenwasserleitung	160 000				160 000		
Stampachstrasse Regenwasser	500 000				50 000	400 000	50000
Chrottegässli Regenwasser- leitung GV 2028	250 000						
Erneuerung Hühnerbühlstrasse	400 000						
Werterhalt diverse Teilstücke	800000			200 000			
Total	5887000	2083900	620 000	283700	210 000	750 000	570 000
Tiefbau Gewässerverbauungen							
Flugbrunnnenbächli	550 000			30000	270 000	250 000	
Flugbrunnenbächli Subventionen	-410 000					-200 000	-210 000
Diverser Bachunterhalt	300 000						100 000
Total	440 000	-	-	30 000	270 000	50 000	-110 000
Raumplanung							
Ortsplanungsrevision	1000000						150 000
Total	1000000	-	-	-			150 000
Total Abwasserversorgung	87437000	30 471 463	4868300	2986800	9 010 000	8 950 000	8 3 3 5 0 0 0

	Finanzplan 2030	Finanzplan 2031	Finanzplan 2032	Finanzplan 2033	Finanzplan 2034	Später
Tiefbau Abwasserversorgung						
Erneuerung Leitung Eisengasse						-30600
Erneuerung Brunnenhofstrasse						
Fussballcampus						
Sanierung Sonnhalde						
Hubelgasse	150 000					
Kirchstrasse						
Rörswilstrasse Regenwasserleitung						
Stampachstrasse Regenwasser						
Chrottegässli Regenwasser- leitung GV 2028	250 000					
Erneuerung Hühnerbühlstrasse	20 000	190 000	190 000			
Werterhalt diverse Teilstücke				300 000	300 000	
Total	420 000	190 000	190 000	300 000	300 000	-30600
Tiefbau Gewässerverbauungen						
Flugbrunnnenbächli						
Flugbrunnenbächli Subventionen						
Diverser Bachunterhalt	200 000					
Total	200 000		-	-	-	-
Raumplanung						
Ortsplanungsrevision	300 000	300 000	100 000	100 000	50 000	
Total	300 000	300000	100 000	100 000	50 000	-
Total Abwasserversorgung	6325 000	4700000	4 910 000	1360 000	1720 000	3800437

### **Ansprechpersonen**

### Tiefbau:

- Catherine Meyer, Gemeinderät\*in, Ressort Tiefbau
- Urs Erni, Leiter Tiefbau
- Esther Siegenthaler, Fachspezialistin Energie und Umwelt

### Friedhof und Bestattung:

- Petra Zimmermann, Gemeinderätin, Ressort Sicherheit
- Amanda Winkler, Leiterin Sicherheit und Einwohnerdienste

### Raumordnung, Natur und Landschaft:

- Marianne Zürcher, Gemeinderätin, Ressort Planung und Umwelt
- Manfred Brülhart, Leiter Bau

### Hochbau

- Christoph Frech, Gemeinderat, Ressort Hochbau
- Peter Röthenmund, Leiter Hochbau

# 08 Volkswirtschaft

### Trends, Entwicklungen, Prognosen

- Demografischer Wandel.
- Strukturwandel in der Landwirtschaft.

### **Energie:**

Diverse neue rechtliche Rahmenbedingungen (z. B. LEGs, Änderungen bei Subventionsprogrammen).

### **Erfolgsrechnung**

in CHF

			Rechnung 2023	Rechnung 2024	Budget 2025	Budget 2026
8110	Verwaltung, Vollzug und Kontrolle	Aufwand	-9446	-12 246	-10 000	-13 000
		Ertrag	-	-	-	-
		Ergebnis	-9446	-12 246	-10 000	-13 000
8140	Landwirtschaftliche Produktions-	Aufwand	-885		-	-
	verbesserungen Pflanzen	Ertrag	_	-	-	-
		Ergebnis	-885	_	-	-
8200	Forstwirtschaft	Aufwand	-8759	-6 370	-8 000	-20200
		Ertrag	9 371	6 2 5 0	3500	4500
		Ergebnis	612	-120	-4500	-15700
8710	Elektrizität allgemein	Aufwand			_	-
		Ertrag	217832	206 316	220 000	206 000
		Ergebnis	217832	206 316	220 000	206 000
8790	Energie allgemein	Aufwand	-	-395	-1000	-23 200
		Ertrag	35703	37770	35000	44200
		Ergebnis	35703	37375	34000	21000
	Total	Aufwand	-19 090	-19 010	-19 000	-56400
		Ertrag	262906	250 336	258 500	254700
		Ergebnis	243 816	231326	239 500	198 300

### Bemerkungen zur Erfolgsrechnung

- **8710:** Beitrag auf Vorjahresniveau herabgesetzt
- **8790:** Mehraufwand durch neugeschaffene Fachstelle «Umwelt und Nachhaltigkeit».

### **Ansprechpersonen**

### Raumordnung und Tiefbau:

- Catherine Meyer, Gemeinderät\*in, Ressort Tiefbau
- Urs Erni, Leiter Tiefbau
- Marianne Zürcher, Gemeinderätin Ressort Planung
- Esther Siegenthaler, Fachspezialistin Energie und Umwelt

# Legislaturziele Massnahmen und Indikatoren

Umwelt und Energie

■ In Arbeit ■ Erfüllt

□ Daueraufgabe ■ Nicht erfüllt

### Legislaturziel

Bolligen gestaltet den Weg zur Netto-Null-Zukunft aktiv und konsequent - unter Einbezug der Bevölkerung.

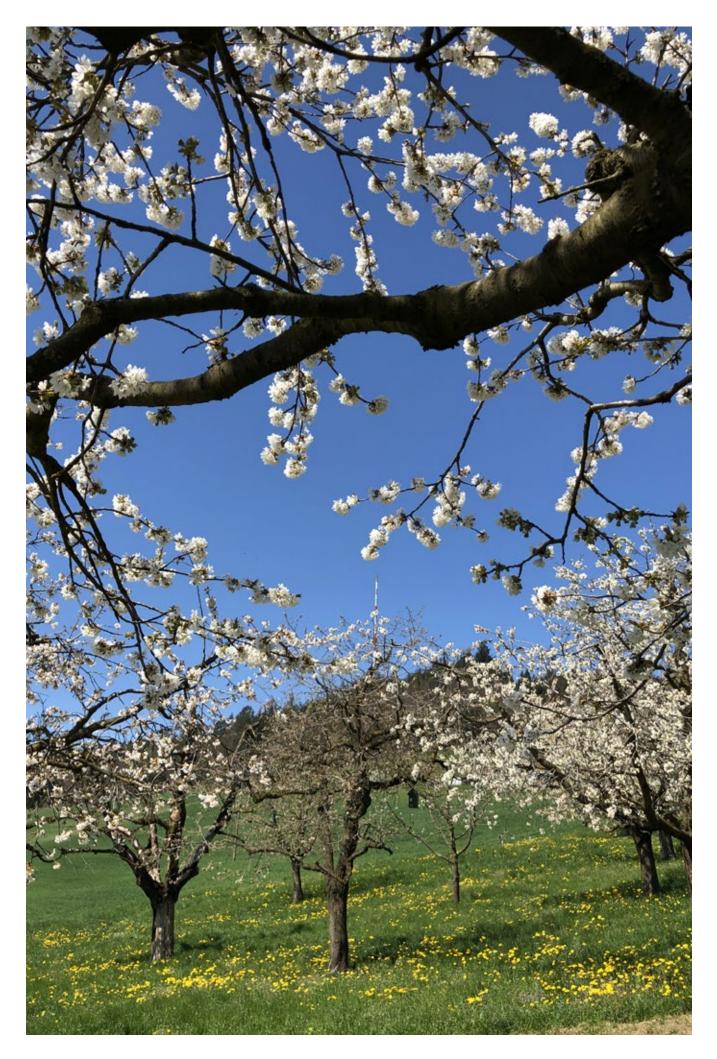
Massnahmen	Indikatoren
Rezertifizierung als Energiestadt	<ul><li>Energiestadtmassnahmen sind priorisiert und terminiert</li><li>Rezertifizierung als Energiestadt ist erfolgt</li></ul>
	<ul> <li>Ein bereichsübergreifendes Energiestadt- Team trifft sich jährlich zum Austausch und Berichterstattung über die umgesetzten und geplanten Massnahmen</li> </ul>
Klimastrategie entwickeln und festlegen	<ul> <li>Die Klimastrategie ist partizipativ erarbeitet und vom Gemeinderat verabschiedet</li> </ul>
	■ Ein kommunales Netto-Null-Ziel ist definiert
	<ul> <li>Mindestens zwei priorisierte Massnahmen aus der Strategie sind definiert</li> </ul>
Optimierungen durch Energiebuchhaltung	<ul> <li>Mindestens j\u00e4hrlich wird die Energiebuchhaltung mit den entsprechenden Liegenschaftsverantwortlichen besprochen</li> </ul>
	<ul> <li>Betriebsoptimierungen in gemeindeeigenen Gebäuden werden durchgeführt</li> </ul>



### Legislaturziel

Bolligen fördert Biodiversität, Klimaanpassung und Umweltbildung – auch unter Einbezug der Bevölkerung.

Massnahmen	Indikatoren
Förderung von Lebensräumen und Arten- vielfalt	<ul> <li>Umsetzung und Bewerbung der Massnahmen aus der Biodiversitätsbeitragsverordnung (BBV)</li> </ul>
	<ul> <li>Möglichkeiten zur Biodiversitätsförderung auf gemeinde- eigenem Gebiet werden geprüft (in Zusammenarbeit mit Tiefbau)</li> </ul>
Anpassung an den Klimawandel	<ul> <li>Raumplanerische Massnahmen zur Anpassung an die Folgen des Klimawandels werden entwickelt und geplant (Grünes Band)</li> </ul>
	<ul> <li>Konzept zur Förderung hitzemindernden Massnahmen im Siedlungsgebiet liegt vor</li> </ul>
	<ul> <li>Mindestens zwei Massnahmen, welche dem Klimawan- del entgegenwirken, sind umgesetzt</li> </ul>
	■ Begrünung von öffentlichen Flächen wird geprüft
Umweltbildung und Wissensvermittlung im Bereich Natur, Umwelt und Biodiversität	<ul> <li>Die Gemeinde entwickelt zusammen mit der Fach- gruppe Landschaft ein Umweltangebot, das von der Schule genutzt wird</li> </ul>
	<ul> <li>Die Bolliger Bevölkerung wird über mögliche, orts- spezifische Folgen des Klimawandels informiert (Projekt KLANG)</li> </ul>
	<ul> <li>Die Fachgruppe Natur und Landschaft führt mindestens vier Anlässe (z. B. Themenabende, Märitstand, Exkursio- nen) im Bereich Umwelt durch</li> </ul>



# 09 Finanzen und Steuern

### Trends, Entwicklungen, Prognosen

- Steuerertrag pro Kopf konstant über dem kantonalen Mittelwert.
- Verschuldung zunehmend aufgrund der hohen Investitionen bei den Infrastrukturbauten.
- Rechnungsabschlüsse beim Allgemeinen Haushalt stabilisiert.
- Druck auf Gemeinde zur Übernahme von Leistungen, die der Kanton gestrichen hat.
- Finanzierung des attraktiven Leistungsangebotes bei gleichbleibendem Steuersatz.

### Legislaturziele Massnahmen und Indikatoren

Finanzstrategie

■ In Arbeit ■ Erfüllt
□ Daueraufgabe ■ Nicht erfüllt

### Legislaturziel

Bolligen hält die Steueranlage konstant.

_	
Massnahi	men

Finanzstrategie aufgrund der Ergebnisse der Legislatur 2021–2024 überarbeiten

### Indikatoren

Aufgaben

■ Finanzstrategie 2025–2028 durch Gemeinderat verabschiedet

■ Aufgabenüberprüfung der Pflicht- und freiwilligen

- Jahresbudgets und Rechnungsergebnis sind mindestens ausgeglichen
- Die Gemeinde erbringt ihre Leistungen in hoher Qualität, verzichtet jedoch bewusst auf den höchstmöglichen Standard
- Jedes Ressort identifiziert und dokumentiert vorsorglich Massnahmen zur kurzfristigen Haushaltsentlastung, um auf mögliche finanzielle Engpässe vorbereitet
- Durchführen ganzheitlicher Risikoanalyse, um finanzwirksame Ursachen und deren Effekte transparent zu machen
- Verzichtsplanung liegt vor
- Einsparvolumen je Ressort ist definiert
- Es wird jährlich ein Zwischenabschluss bekanntgegeben
- Anzahl und Bewertung der Risiken ist erfolgt
- Massnahmenplanung je Risiko ist durch den Gemeinderat verabschiedet

zu sein

# Investitionsplanung

### Legislaturziel

Bolligen plant langfristig und investiert nachhaltig.

Massnahmen	Indikatoren
Investitionen werden langfristig geplant	<ul> <li>Vorgaben Investitionsplanung liegen vor</li> </ul>
und periodisch neu priorisiert	<ul> <li>Investitionsprogramm umfasst zehn Jahre</li> </ul>
	■ Frühzeitig Wirkung der Projekte ist erkennbar
Geplante Projekte intern auf finanzielle	■ Kosten- Nutzenverhältnis wird klar ausgewiesen
Nachhaltigkeit prüfen	(Beschaffungsrichtlinen)

# Verschuldung

### Legislaturziel

Mit klaren Verschuldungsgrenzen (Finanzstrategie) ist die Stabilität langfristig gesichert.

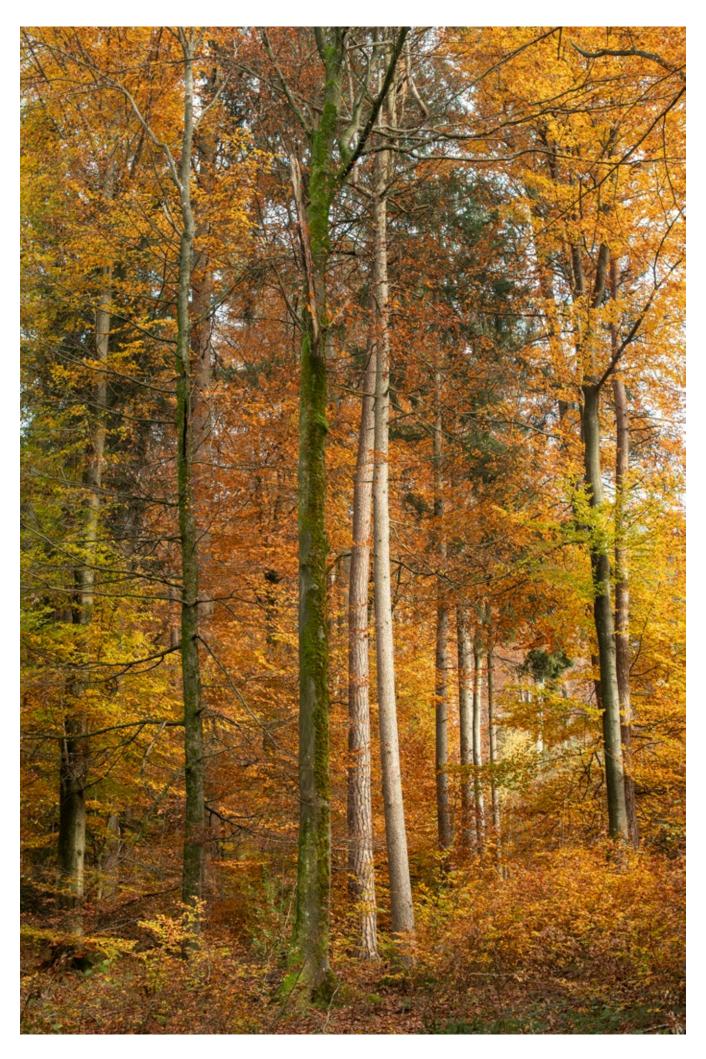
Massnahmen	Indikatoren
Massnahmen prüfen, um Schuldener- höhung aufgrund struktureller Defizite zu vermeiden	<ul> <li>Ergebnis Kennzahlen von Nettoverschuldung und Eigenkapital pro Einwohner gemäss Finanzstrategie</li> </ul>
Nach Erneuerung der Infrastrukturen Reduktion der Schulden priorisieren	■ Positive Selbstfinanzierung

### Hochbau

### Legislaturziel

Die gemeindeeigenen Liegenschaften werden nachhaltig entwickelt und erhalten.

Massnahmen	Indikatoren
Erarbeitung der Liegenschaftsstrategie mit zukunftsfähigem Nutzungskonzept	<ul> <li>Die Strategie liegt vor und wurde vom Gemeinderat verabschiedet</li> </ul>
	<ul> <li>Für geeignete Liegenschaften liegt ein Konzept für multifunktionale Nutzung vor</li> </ul>
Überarbeiten der langfristigen Unterhalts- pläne für die gemeindeeigenen Liegen- schaften, basierend auf der Liegenschafts- strategie	<ul> <li>Die Zustandserfassung ist abgeschlossen</li> <li>Die Massnahmen sind in der Investitionsplanung berücksichtigt</li> </ul>
Umsetzung Schulraumplanung	<ul> <li>Das Projekt Schulraumerweiterung Lutertal ist von der Gemeindeversammlung genehmigt</li> <li>Der zusätzliche Raumbedarf ist sichergestellt</li> </ul>



### **Steuerertrag**

in 1000 CHF	lst 2023	lst 2024	Budget 2025	Budget 2026	Plan 2027	Plan 2028	Plan 2029	Plan 2030
Einkommenssteuern nat. Personen	16 085	16 204	16 228	17400	17802	18 101	18 368	18 640
Vermögenssteuern nat. Personen	2487	2502	2702	2 5 7 4	2634	2 678	2717	2757
Quellensteuern natürliche Personen	227	19	233	193	197	201	204	207
Direkte Steuern natürliche Personen	18 800	18724	19163	20167	20 633	20979	21288	21604
Veränderung zum Vorjahr	8,9%	-0,4%	2,3%	5,2%	2,3%	1,7%	1,5%	1,5%
Gewinnsteuern juristische Personen	739	935	890	895	916	931	945	959
Kapitalsteuern juristische Personen	1	3	21	7	7	8	8	8
Direkte Steuern juristische Personen	739	938	911	902	923	939	952	967
Veränderung zum Vorjahr	62,1%	27,0%	-3,0%	-0,9%	2,3%	1,7%	1,5%	1,5%
Liegenschaftssteuern	2029	2 015	2100	2 015	2062	2096	2127	2159
Sonderveranlagungen	699	623	700	600	614	624	633	643
Vermögensgewinnsteuern	866	606	700	600	614	624	633	643
Hundetaxe	31	32	30	31	32	32	33	33
Eingang abgeschriebene Steuern	4	7	8	6	6	7	7	7
Übrige Steuern	-87	-81	-80	-60	-80	-80	-80	-80
Total übrige Steuern	3542	3 2 0 2	3458	3192	3248	3 3 0 3	3 3 5 3	3404
Total Steuern	23 081	22864	23 532	24 262	24804	25 221	25 594	25 974
Veränderung zum Vorjahr	12,4%	-0,9%	2,9%	3,1%	2,2%	1,7%	1,5%	1,5%
davon aufgrund der Bevölkerungs- entwicklung	0,4%	0,3%	-0,2%	0,2%	0,6%	0,0%	0,5%	0,3%
Ertragsanteile direkte Bundessteuer	28	28	30	28	30	30	30	30

### Bemerkungen zum Steuerertrag

- Bei den direkten Steuern der natürlichen Personen wird mit einer Zuwachsrate von 7,2% im Vergleich zum Vorjahr gerechnet. Die Prognoseannahmen der kantonalen Steuerverwaltung, der kantonalen Planungsgruppe (KPG) und interne Hochrechnungen sind miteinbezogen. Die Annahme liegt um 0,8% über der kantonalen Prognose und wird begründet durch die aktuellen Hochrechnungen.
- Die Gewinnsteuern der juristischen Personen werden im Rahmen der Vorjahre erwartet.
- Übrige direkte Steuern: Bei der Liegenschaftssteuer werden die Budgetannahmen angepasst, weil die Annahmen im Vorjahr zu hoch waren. Bei der Sondersteuer werden die Erträge aus Vermögensgewinnen und Sonderveranlagungen im Durchschnitt der Vorjahre erwartet.

### Steuerertrag in Millionen CHF



# **Erfolgsrechnung** in CHF

			Rechnung 2023	Rechnung 2024	Budget 2025	Budget 2026
9100	Allgemeine Gemeindesteuern	Aufwand	-80889	-77986	-80000	-60000
		Ertrag	19 543 359	19 668 939	20 081500	21075 600
		Ergebnis	19 462 470	19 590 952	20 001 500	21015600
9101 Sono	Sondersteuern	Aufwand	-5731	-2803	-	-
		Ertrag	1565144	1229 085	1400000	1200000
		Ergebnis	1559 413	1226282	1400000	1200000
9102	Liegenschaftssteuern	Aufwand	-146	-229	-	-
		Ertrag	2 0 2 8 7 1 5	2 014 966	2100000	2015000
		Ergebnis	2028570	2014737	2100000	2015000
9103 F	Hundetaxe	Aufwand	=	-	-	-
		Ertrag	30800	32000	30000	31000
		Ergebnis	30800	32000	30000	31000
9300	Finanz- und Lastenausgleich	Aufwand	-2371608	-2397276	-2463000	-2422000
		Ertrag	70 203	72 468	74 000	67500
		Ergebnis	-2301405	-2324808	-2389000	-2354500
9500 Ertragsar	Ertragsanteile, übrige	Aufwand	-	-	-	-
		Ertrag	133 819	69 256	130 000	78 000
		Ergebnis	133 819	69 256	130 000	78 000
9610	Zinsen	Aufwand	-574 254	-672181	-705700	-688 800
		Ertrag	316 847	343506	315 300	345 300
		Ergebnis	-257406	-328 675	-390400	-343 500
9630	Liegenschaften des Finanzvermögens	Aufwand	-409 618	-329 987	-321800	-320400
		Ertrag	1030 622	873 237	1026500	1046 000
		Ergebnis	621005	543250	704700	725 600
9631	Zälgli	Aufwand	-48794	-17063	-23 300	-23 900
		Ertrag	38 980	38980	38 000	38 000
		Ergebnis	-9814	21917	14700	14100
9690	Finanzvermögen	Aufwand	-	-	-	-
		Ertrag	9 2 0 0	280	-	-
		Ergebnis	9 2 0 0	280	-	-
9710	Rückverteilung aus CO <sub>2</sub> -Abgabe	Aufwand		-	-	-
		Ertrag	3184	3463	2000	2000
		Ergebnis	3184	3 4 6 3	2000	2000
9900	Zusätzliche, systembedingte Abschreibungen Art. 84 GV	Aufwand	-1572150	-	-276 800	-
		Ertrag	-	954506	-	-
		Ergebnis	-1572150	954506	-276 800	-
9901	Abschreibung bestehendes Verwaltungsvermögen	Aufwand	-613 844	-613 843	-613 900	-613 900
		Ertrag		-	-	-
		Ergebnis	-613 844	-613 843	-613 900	-613 900
9950	Neutrale Aufwendungen und Erträge	Aufwand		-	-	-
		Ertrag	268 418	268 418	268400	-337200
		Ergebnis	268 418	268 418	268400	-337200
	Total	Aufwand	-5677033	-4111369	-4484500	-4466200
		Ertrag	25 039 291	25 569 103	25 465 700	-25898400
		Ergebnis	19 362 258	21457734	20 981 200	21432200

### Bemerkungen zur Erfolgsrechnung

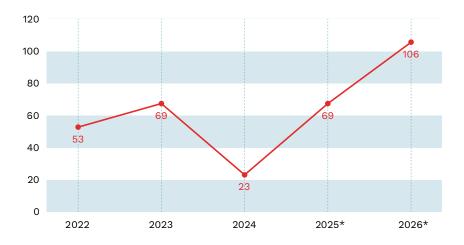
- 9500: Ertrag aus Erbschafts- und Schenkungssteuern auf Vorjahresniveau angepasst.
- 9630: Der Nettoertrag aus Liegenschaften Finanzvermögen pendelt sich bei rund CHF 740 000 ein.

### Kennzahlen

	2022	2023	2024	2025*	2026*
Steueranlage	1,60	1,60	1,60	1,60	1,60
Ansatz Liegenschaftssteuer in ‰ des amtlichen Wertes	1,2‰	1,2‰	1,2‰	1,2‰	1,2‰
Steuerpflichtige natürliche Personen (NP)	3700	3720	3720	3 683	3 683
Harmonisierter Steuerertrag pro Kopf	3 3 9 3	3 5 2 2	3543	3665	3736
Selbstfinanzierungsgrad Gesamt- haushalt in %	53%	69%	23%	69%	106%

<sup>\*</sup> Budgetzahlen

### Selbstfinanzierungsgrad Gesamthaushalt in%



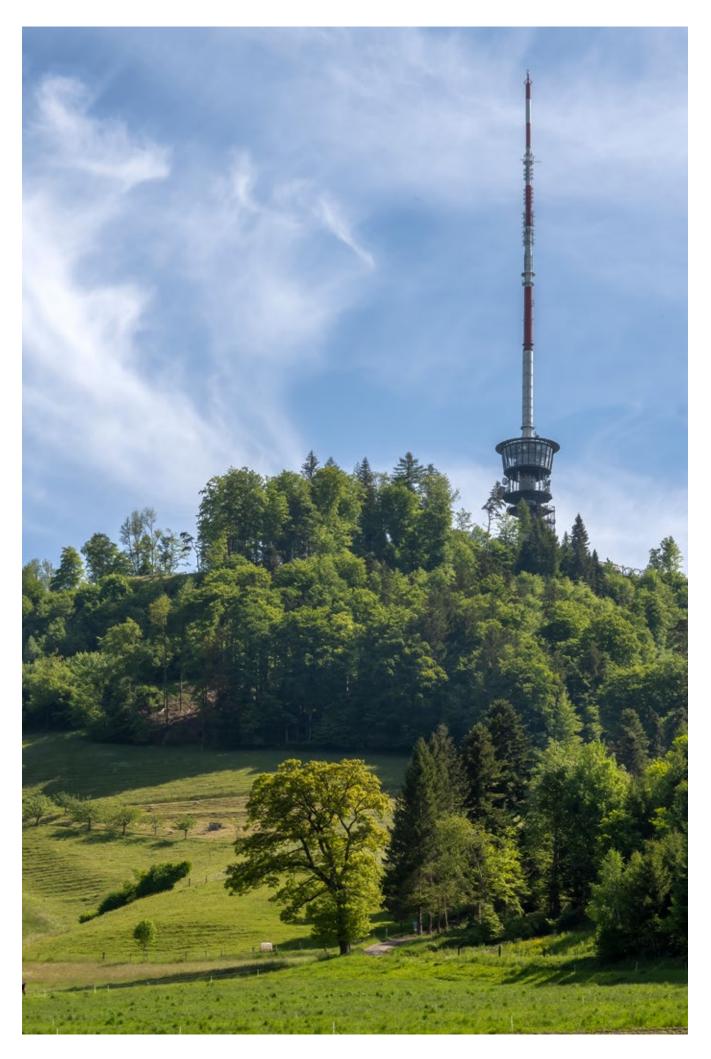
### **AnsprechpersonenFinanzen:**

### Finanzen:

- René Bergmann, Gemeindepräsident, Ressort Finanzen
- Maja Burgherr, Leiterin Finanzen

### Liegenschaften des Finanzvermögens:

- Christoph Frech, Gemeinderat, Ressort Hochbau
- Peter Röthenmund, Leiter Hochbau





### Aufgaben- und Finanzplan 2025

Einwohnergemeinde Bolligen Flugbrunnenstrasse 16 3065 Bolligen

031 924 70 70, info@bolligen.ch www.bolligen.ch